



**MARCHIVUM**

MANNHEIMS ARCHIV  
HAUS DER STADTGESCHICHTE  
UND ERINNERUNG



## **MARCHIVUM Druckschriften digital**

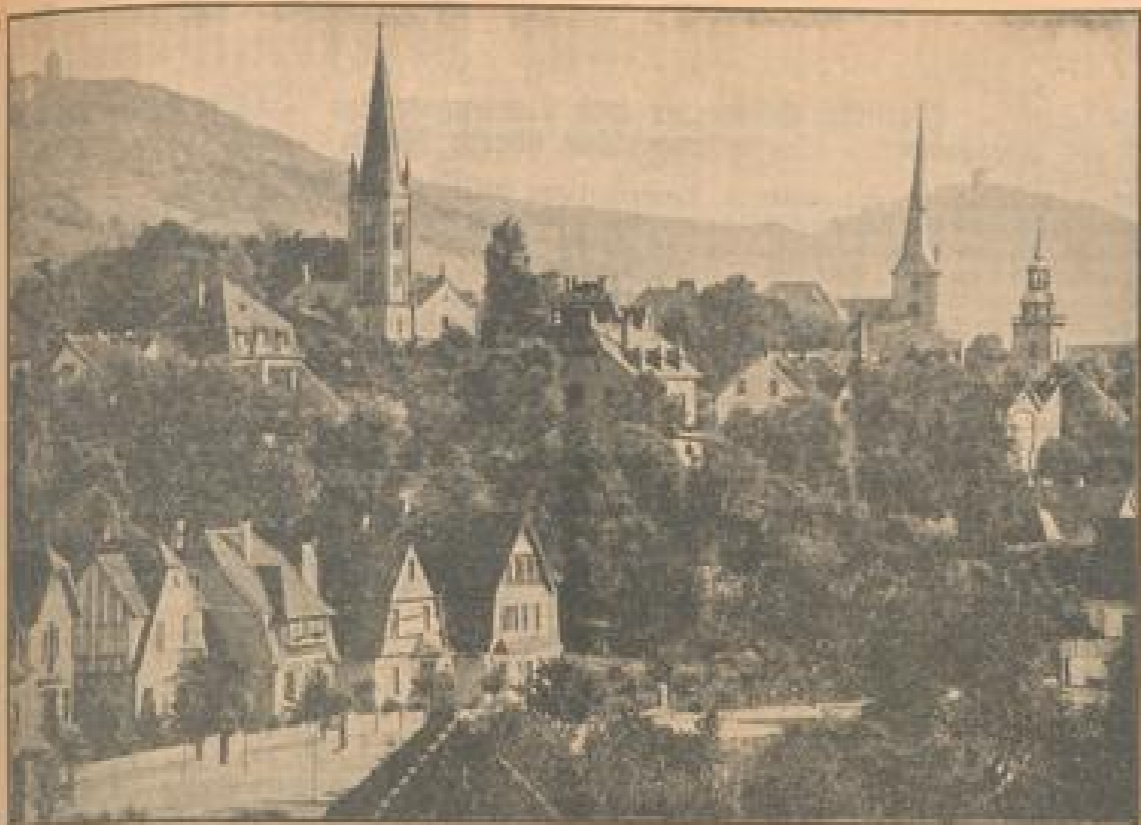
### **Neue Mannheimer Zeitung. 1924-1943 146 (1935)**

400 (1.9.1935) Sonntags-Ausgabe A u. B

[urn:nbn:de:bsz:mh40-386915](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:mh40-386915)







Blick auf das türmerreiche Bensheim

Das Bergsträßer Winzerfest, das am 7. September beginnt, ist das bedeutendste. Der diesjährige Fest ist die größte und großzügigste Ausdehnung der Bergstraße schon in den letzten Jahren zu sehen. Die Bergstraße, die man erkennt über den schmalen und steilen Hügel, den diese Veranstaltung aus den landschaftlichen Anlagen genommen hat. Rühmliche Bekanntheit wissen, daß es einfach aus dem Nichts erstanden ist und erinnert sich einer Zeit, in der ein Festtag für die Bevölkerung eigentlich nur ein Tag war (einmal) den wirtschaflichen Unternehmungen haben würde. Es war das in den Jahren, in die fest noch wenig bekannt und mehr eine lokale Angelegenheit der Bergstraße war, wo es auch heute noch die ihm keine Zukunft weißlagen zu lassen glauben. Sie haben sich schwer getutet, das Bergsträßer Winzerfest ist ein unumstößliches Naturnotwendigkeit sein. Das ist der Fall der Bergstraße und seine Tradition ist ein unumstößliches Mitglied in der Tradition unserer trauten Heimat.

Das Fest selbst ist nicht alljährlich im gleichen Rahmen ab. Der Unterhaltungsstand ist im Festtag ein Jahr ist es ein Trauertag, ein Tag der Trauer. Aus den verschiedenen Gründen hat man sich an diesem Festtag getan. Ob ein Trauertag oder ein Trauertag, jeder ist ein Trauertag. Das Brautpaar der heimischen Traditionen zu zeigen, ist ein Trauertag der Trauer. Das Brautpaar der heimischen Traditionen zu zeigen, ist ein Trauertag der Trauer. Das Brautpaar der heimischen Traditionen zu zeigen, ist ein Trauertag der Trauer.

Im Gegensatz: wir wissen, daß es auch räumlich nicht werden wird. Das Winzerdorf hat einen Raum zu seiner Ausdehnung gewonnen und wird sich zeigen. Aber was es wieder in den Markttag eingebaut, der in der historischen Siedlungsweise und in der Fortentwicklung seiner ursprünglichen alten Bauformen steht ein kleines Winzerdorf darstellt, aber dieser Markttag ist größer geworden seit dem letzten Jahr, zwei Häuser sind entstanden und in ihrem Zustand unvollständige Häuser sind verschwunden. Dadurch ist nicht nur die Ausdehnung des Winzerdorfes nach Norden hin möglich geworden, sondern auch die ganze historische Siedlungsweise nach dieser Richtung hin bedeutend erweitert worden. Die neue Einordnung des Winzerdorfes wird diesen neu gewonnenen Markttag stellen. Die Häuser sind und der Markttag des Festes wird ein Festtag sein, nicht nur ein Festtag sein, sondern ein Festtag sein, nicht nur ein Festtag sein, sondern ein Festtag sein.

Als Motto des Festtages hat man den Rodensteiner genannt, in Anlehnung an das Bild: Das war der Herr von Rodenstein. Das an der Bergstraße reiche Bensheim, seine Umgebung und der Ort selbst sind reich an Erinnerungen an den Herrn von Rodenstein. Wie aber könnte man die Erinnerung an den Rodensteiner lebendiger ausdrücken.

# Zum siebten Mal Bergsträßer Winzerfest

Festtage der ganzen Bergstraße im schönen Bensheim - Vergrößertes Winzerdorf - Der Herr von Rodenstein im Festzug

Soldaten sowie 20 Werke in Panzerstellung werden ihm folgen.

Die weitbekannte historische Bensheimer Bürgerwehr wird teils aus praktischen, teils aus historischen Gründen in den Festzug des Rodensteiner nicht eingeladen sein, sondern ihm in einem zeitlichen Abstand vorausziehen. An den Eingängen der Reichsstadt werden Ehrenposten errichtet, an deren Behaltungen ebenfalls strenger Nachhaken angelegt wird. Die Bürgerwehr, die auch in der letzten Zeit wieder verschiedene bühnenveranstaltungen der ihr befreundeten Wehren im Schwarzwald durch kameradschaftlichen Gesandtschaft ausgerechnet hat, wird ihre vielen Freunde aus dem Südbahnen auf bei diesem Fest wie alljährlich wieder zu Gast sehen, wenn auch nicht in geschlossener Eingliederung in den Festzug, da dies dem Willen der beteiligten Wehren nicht entgegenwäre. Im nächsten Jahr jedoch wird wieder ein Traditionsfest sein, in dem dann die Schwarzwälder Wehren wieder geschlossen auftreten werden.

Das Bergsträßer Winzerfest ist und war nicht der Ausdruck des Willens, aus irgendeinem Anlaß irgendein Fest zu feiern, sondern seine Freunde sind untermal von einem ersten Strahlen in gebogener und feiner Form zu werden für den neuen Bergsträßer Wein. Dieser erste wirtschafliche Gesichtspunkt kommt auch zum Ausdruck in der Uebernahme des Protectors durch den Reichsleiter und Bürgermeister Brückmann. Gg. Bild. No. 10.

## Die Frau von Bentem

Zur Errichtung einer Gedenkstätte von Joseph Stoll

Wie bereits genügend bekannt sein dürfte, wird in Bensheim demnächst eine Gedenkstätte der sogenannten „Frau von Bentem“ errichtet. Die Frau, die, demnach aufgelöst ein kleines Weibchen des einheimischen Bildhauers Eilmann Jöbel ist, wird von ihm 2. H. in der Steinengasse Friedrichstraße in Bensheim gefertigt und dort gebracht. Im Gegensatz zu manchen falschen Vorstellungen sei von vorne herein festgestellt, daß die Frau von Bentem niemals lebte, also ihr angeblicher Verrat an der Stadt ins Reich der Fabeln gehört. Das Sprichwort „hinneum wie die Frau von Bentem“ wollen wir einmal in seine beiden Bestandteile zerlegen. Wir werden dann feststellen, was davon geschichtlichen Ursprung ist und was später hinzugefügt wurde. „Hinneum“ und die Frau von Bentem. Beide Begriffe sind nicht zu derselben Zeit entstanden. Sie wurden erst später miteinander in der bekannten Zusammenfassung gebracht. Genselmann behauptet in einem Artikel in den Bensheimer Weichselblättern (Jahrg. 1 Nr. 8, Seite 8), mit Ursprung und Bedeutung des oben angeführten Sprichwortes. Er will darauf hin, daß dieses gefälschte Wort eine Veranlassung darstellt eines bereits viel früher den Bensheimern gemachten Vorwurfs mit dem geschichtlich ganz unhaltbaren Verrat einer Bensheimer Frau. — Schon in früheren Jahrhunderten wurde nämlich den Bensheimern der Vorwurf gemacht, daß sie in allen zu spät kämen, daß sie „hinten dran“ kämen, daß sie „hinneum“ kämen. Dieser Vorwurf muß schon sehr alt sein und zu den letzten Wörtern gehören, die den Bensheimern hört an die Werten sinnen.

Somit wäre die Unschuldigkeit nicht zu erklären, mit der im Jahre 1888 ein großer Prozess angehängt wurde, den der Bürgermeister und Rat der Stadt Bensheim gegen einen Oppenheimer Bürger wegen vieler üblen Reden antrug und mit Erbitterung durchführten. Dieser Oppenheimer Mitarbeiter hatte nämlich bei einem Hochzeitsschmaus öffentlich erklärt, die von Bensheim ihnen hinten herankommen. Der Oppenheimer mußte widerrufen. Er entschuldigte sich mit familiärer Vertrautheit und versprach als Mann von Charakter, wie er diese Schmachwort über sie (die Bensheimer) selbstlich ausgesprochen, also giesse er sie auch selbstlich wieder in sich. Das das Prozessurteil in das Dorfommenstand der Stadt Bensheim aufgenommen wurde, in das sonst nur ganz wichtige Stadlanglegenheiten eingetragen wurden. Es ist beachtlich, auch von anderer Stelle aus wurde den Bensheimern ihr „hinten herankommen“ vorgeworfen. So in einem Bericht des Burggrafen aus der Stürzenburg an die kaiserliche Regierung. Er berichtet am 21. Dezember 1625, die katholische Sache mache überall Fortschritte (gemeint ist die Gegenreformation), nur in Bensheim nicht, dessen Bewohner dem „alten Sprichwort“ gemäß noch zurück seien. Diese Vorwürfe des „hinten herankommens“, also des Nachhinken, liegen weit hinter jenem freigelegten Ereignis zurück, das dem Sprichwort „hinneum wie die



Die malerische Mittelbrücke



Die steinerne „Frau von Bentem“

in dem Rodensteiner nichts weiter sehen, als einen sehr trunke Mann, und auch diesen Gedanken wird der Festzug Rechnung tragen, wie dem überhaup an seine Wertschätzung. Er wird nämlich in historischer Kleidung angelegt werden. 400 Mitwirkende in historischen Kostümen werden den Kern des Festzuges bilden und dies 400 Mitwirkenden wird die Deutsche Arbeitsfront helfen. Auch den Helferkräften von Bensheim und Bensheim wird im Festzug eine bedeutende Aufgabe anfallen.

Im einzelnen werden im Festzug 40 Orchester, 100 Knappen, 20 Ritter, 10 Grafen, über 50 Bauern und Bäuerinnen, Musiker und Winzerinnen miteinbringen. Die feiernde Schaar werden die Gassen der Bergstraße umgeben und sein Weibchen, hoch zu Ross und in Prunkrüstung wird der Rodensteiner kommen, Trophäen, begleitet von Knappen und

Das Fest beginnt am Sonntag, 7. September, nachmittags 3 Uhr, mit einer kleinen Eröffnungsfeier. Sonntag wird der Festzug vor sich gehen, 8 Tage später folgt das Fest aus. Eine besonders reiche Beteiligung wird der Bergsträßerpart in den historischen Kostümen ausweisen, und die künstlerische Durchführung der Festzüge des Bergsträßer und des Bergsträßer wird der letzten Helfer weihen auf den Nachhimmel aufstehen.

Kübel der Reuehaltung des Marktortes wird der Freude, der seit dem letzten Winzerfest nicht mehr hier war, auch mancher andere Sünden im im Strafenbild des alten malerischen Bensheim erkundigt werden, so die neuen Anlagen an der Wohn- die Brunnenanlage der „Frau von Bentem“ mit dem nachdenklichen Platz an der Stadtmühle, die neuen, künstlerischen Plastiken im städtischen Park.



Der Kommandant der historischen Bensheimer Bürgerwehr, Hauptmann Joseph Stoll



Der Kommandant mit zwei Biedermeiermädels



Eine anmutige Biedermeiergruppe



Ihr Herz gehört der Bürgerwehr! Photo: Verkehrsverein Bensheim



Mannheim, den 31. August.

Der Mann mit dem Gelübde

Es geschah einmal, daß ein begüterter Kaufmann zur See rechte und sich der hohen Gewinne fernte...

Diese Geschichte ist wohl auch nur eine in aller Welt geübte. Haben wir nicht in unserer Jugendzeit häufig ähnlich gehandelt...

Warum gibt es so etwas wie Gelübde? Belegen die etwas? Sind sie vielleicht der Ausdruck dafür, daß wir doch nicht so hart sind...

2. Sieg der

13. SS-Reiterstandarte, Mannheim

Die 13. SS-Reiterstandarte Mannheim hat sich an dem Sternrit nach Saarbrücken anlässlich des 10. Jahrestages...

Ihre Silberne Hochzeit feiern am Sonntag Schenkermeister Christian Schenker und Frau Elisabeth geb. Simon...

Handwerkshilfen durch unentgeltlichen Beistand. Der Reichshandwerkerrat hat die Reichshandwerkerverbände auf die Notwendigkeit hinweisen...

Das wäre Material für das Mannheimer Seeresmuseum!

Ein Ludwigshafener zeigt seine Waffenammlung - Gotische Schwerter und Luntengewehre - Die Rüstung des Kurfürsten Friedrich des Siegreichen - Ausstellungspläne überm Rhein

Von Wagner in Ludwigshafen hat unsere Redaktion über die Notwendigkeit eines Seeresmuseums in Mannheim geredet...

Nun wollen die in Ludwigshafen oder doch ihr Stadtmuseum vom Stadtrat Nord in das Statistische Amt in der Bredstrasse verlegen...

Der Wagner erzählt einleitungsweise etwas über das traurige Schicksal der 90 Gewehre und Pistolen...

Schwerter und Pistolen

Der ganze Haufen ist voll davon, wunderbar feine, aufgewogene Schwerter und dem frühen 14. Jahrhundert...

Gewehre und Pistolen

Hier geht der Haufen bis über 100 hinaus. Wir haben die Technik der Holz- und Feuersteinpistolen...

solcher Metallpistolen und kleinerer Tergewehre ist schon Gold wert für sich...

Helme, Rüstungen, Rüstung

Au Helmen gibt es alle, von alten Ritterhelmen aus Wärfen bis zu einem Mannheimer Stadthauptmann...

„Liselotte von der Pfalz“

Der historische Großfilm der Europa im Universum-Theater

Es ist wohl nur allen selbstverständlich, daß dieser Europa-Film, der an einem, wenn auch nur kleinen Teil aus Heidelberg...

Liselotte von der Pfalz, dieses taufelrige, jüdische Menschenkind...

von jedermann getragen werden kann. Überleg mit schwerem Kopfbogen aufgebunden...

Gedächtnisdenkmäler und Reitermäntelchen

Trommel und Trompete dort oben über den Gabeln sind von der Erbauung des Epitaphs...

setzten an das KZ-Museum es verstanden, der Geschichte dieser deutschen Prinzessin...

Monate Müller, die wie nach ihrer Krankheit eine ganze Zeit lang nicht mehr an der Lebenswelt...

Ein gutes Belprogramm unterstützt Meyer in wertvollen und künstlerisch aufblühenden Film...

Steuerkalender

- Für den Monat September
Mitteltel von der Einkommen-Precheille
a) Stadtkasse
1. Sept.: Einkommensteuer für August 1935...

Fieberkurve des Verkehrs

Wieder 11 Verkehrsunfälle und ein Toter
Im Laufe der vergangenen Woche ereigneten sich hier 11 Verkehrsunfälle...

Polizeibericht vom 31. August

Verleumdung wegen Motard. Seitern nachmittags hier in der Kreuzung Kurpfälzer- und Schloßgartenstraße ein Verleumdungsfall...

det. Er hat strenge Bestrafung im gerech-
tigen.
Aus dem Straßenschnitzwerk...

Selbstmord. Ein älterer Mann in der Kaserne hat am 31. August in der Kaserne...

Verleumdung. Ein älterer Mann in der Kaserne hat am 31. August in der Kaserne...

Den Erntefest angehängt hat man auf der Blumenweide...

Die Frau von Bensem
(Hortführung von Seite 1)
Frau von Bensem zu Grunde gelegt wird...

Denner Zahlungen infolge besonderer Heiligkeit
Nicht rechtzeitige Zahlung hat Aufnahme in die öffentliche aufzubehaltende Liste...

Betrunkener Radfahrer kommt in den Rotarrest
In den Rotarrest gebracht wurde ein Radfahrer, der in betrunkenem Zustand in den geschlossenen Abendstunden...

# Werkleute an des Führers Straße

Bei den Arbeitskameraden der Reichsautobahn



Mittagspause beim Montieren der Lichtmasten an der Rhein-Neckar-Halle



Vor dem Wohnwagen in der Sonne ist gut rasten



Der „Mann an der Spritze“ muß bei heißem Wetter die Blümenfässer kühlen

Wede um Woche, Monat um Monat, — ein Jahr und fast noch eines haben sie nun dort drüben gemacht, die Männer der Arbeit. Beinahe selbstverständlich ändern sie jenen Bild der wackelnden Straße mit ihren Brücken und Dämmen an, die gerade jetzt, kurz vor der Vollendung, mit besonderem Nachdruck zu immer neuer Verdringung auffordern. „Reichsautobahn...“, denkt man und zählt zu Stein und Eisen unwillkürlich auch die dazu die Brauwerkstätten, die im Kreislauf, denen man immer auf der Straße begegnet.

Aber hat nicht die eigentlich mit die Hauptlast sein ganzen Bau? Ist es nicht ihr Schwanz, der in Wahrheit erst Idee und Werk zum Wagnis zusammenbringt? Ist es nicht vor allem die harte Mühe ihrer Hände, durch die der Plan gestaltete Wirklichkeit wird? Über dem technischen Wunder der Maschinen wie über dem Berechnen und in hohem Maße über dem Erfinden darf man die lebendige Kraft der Manneskraft nicht vergessen. Weil sie es sind, die Straßenbrücken und Tunnelbauwerke und Freizeitanlagen, das heißt die Fertigkeiten, der Zielmühe Form und Richtung geben. Und man muß um so größere Achtung haben vor dem rein körperlichen Einsatz solchen Wagnis, wenn man in die von Wind und Sonne, Regen und Schnee geschwemmten Geleise sieht, in deren Innem tausend Arbeiter und Arbeiterinnen auf die Arbeit zu setzen.

Im den Anforderungen solchen „Straßenbauern“ zu werden ist ein, braucht es ganze Kräfte, wie sie sich bei der großen Erfindungskraft im Bauwesen zu zeigen. Sie müssen die Mühe der Arbeit nicht nur mit der Kraft der Hände, sondern auch mit der Kraft der Gedanken leisten. Sie müssen die Mühe der Arbeit nicht nur mit der Kraft der Hände, sondern auch mit der Kraft der Gedanken leisten. Sie müssen die Mühe der Arbeit nicht nur mit der Kraft der Hände, sondern auch mit der Kraft der Gedanken leisten.

Im „Mittwoch Schwarze Rede“ im Reichsausschuss zwischen Mannheim und Baden... (Text continues with details of the workers' situation and their demands for better living conditions and pay.)

Der letzte Kunde Maschinenweber, dem die... (Text describes the living conditions of the workers, mentioning the mobile living wagons and the lack of proper housing.)

Die Hausbeschaffung spielt bei der ganzen... (Text discusses the workers' struggle to find permanent housing and the role of the Reichsautobahn in this regard.)

Ausnahme einer halben Stunde Mittagszeit von vier morgens bis neun abends dauert, solche Arbeitsschichten oder auch noch von ihnen allein bestritten werden. Hüft oder selbst nur drei Stunden Schlaf, — für Meister und Vorarbeiter während noch weniger, ist die Regel, weil alle anfallenden Reparaturen an den Maschinen und manchen andere mehr während der „ruhigen“ Nachmittags zu erledigen bleibt.

„Auf in den Tag“, meint unter Gewehrman dazu und erwidert ganz nebenbei, daß er die drei letzten Nächte sogar nicht viel mehr als eine Stunde im Bett gekommen wäre. Wie man das aushalten kann? Nur Gewohnheit. Und wenn's regnet, gibt es ja auch mal stille Tage, — vom Winter mit seiner Arbeit zu Hause bei Muttern ganz zu schweigen.

Die Stammler hier in diesem Abschnitt sind fast alle aus Westfalen, kommen einmal, höchstens zweimal im Monat über Sonntag nach Hause und führen im übrigen ein richtiges Vagabundenleben, das man romantisch nennen könnte, wenn es nicht so unheimlich von Arbeit erfüllt wäre. Einige haben Privatunterkünfte in Badenheim. Aber die Mehrzahl nicht die angenehme Baracke vor, in der man eben unter diesen und jenen Himmel des Vaterlandes kampiert hat. Sehr ungemütlich, sehr sauber und nur mit einer ungenügenden Licht in diesen Zimmern aus, über die eine gemeinsame Feuer-Ofenbank das hässliche System überläßt.

Eine Routine, die bei den Mannheimern wie bei den Stammlern reger Zulassung erzieht und von der Firma vermerkt wird, ist natürlich auch da. Man kriegt dort alles, — nur die Zigaretten sind verboten. Dem großen Bierdruck, der bei der fahler Tätigkeit im Freien eintritt, wird mit Tee entgegengewirkt. Regelmäßig aufgekaut, eimerweise fohlend und in beliebiger Menge ausgegeben, ist der Tee-Verbrauch der ganzen Belegschaft. Denn hier am Tag macht Schlapp und das hier vorbandene Wasser kommt meist auch selbst erdöhrten Brunnen, so daß man es in ungekautem Zustand gleichfalls lieber meidet. Beinahe

drei Liter Tee sind auf diese Weise den Sommer über schon draufgegangen. „Ne schöne Menge, und dabei so gute Sorte, — Sie können ruhig mal riechen“, sagt der Vorarbeiter, in dessen „Hude“ wir immanen gelandet sind, und zeigt voll Stolz die bunten Zehn-Kilo-Beutel im Schrank. „Voriges Jahr haben wir Kaffee getrunken, aber Tee ist besser, und beim Kaffee, da haben wir noch viel mehr verbraucht. War auch sonst keine Wohn!“

Wie das Dasein läuft so läuft? Warten sind unter den Tieren. Das gibt's immer ja, wenn man mal seine kochenden Felle erst sechs oder acht Wochen im freien Feld aufgehängt hat. Aber dadurch lassen sich solche runden Männer nicht die Haare verderben; im Krieg war's noch viel schlimmer damit. Eine Rundschau kann ja gerade haben sie natürlich auch, und wenn sie nicht zu müde sind, leisten sie sich abends einen Salat mit Konservebeilage. Dazu wird der Firma ein Korbchen geschickt. Die Firma ist recht. Die gibt jede Woche frische Wäsche, und mit „ner kleinen Massentende bei besonders aufregender — selbstverständlich entlohner — Arbeit“ ist sie auch nicht faulfertig.

„Warten Sie man ja mich, daß mir's schlecht damit fremde Männer, die sind überall wohlgekleidet“, sagt der Maschinenweber beim Abschied. „Was unsere Wagnisführer sind, mit ihren Wohnwagen, die behält die beinahe noch besser, weil sie ihren Kram nicht immer aus- und einzupacken brauchen. Der eine, der hat sogar keine Frau dabei, — die zwei hat er schon seit 25 Jahren auf der Hochzeitsreise. Und wir ändern, — na, wir kommen eben viel raus, leben ein Stück von der Welt und sind dann zufrieden, wenn wir wieder irgendwas kriegen. So was wie das da!“

Und während er mit den Augen beinahe starrt über das im Sonnenlicht glitzernde Straßenband gleitet, knallt unter Mäher über das ganze frische und offene Gesicht.

Ich glaube, da bleibt nichts hängenzuliegen. M. S.

## Der „Hockbleitwer“

Eine Geschichte aus der Schulzeit - Von Jakob Frank, Mannheim

Der letztändige Fehler wird wissen, was unter einem „Hockbleitwer“ zu verstehen ist. Es handelt sich um einen Schüler, der in einer Schulklasse sitzen blieb, also „hocke geblieben ist“, und von einem solchen wird ich erzählen.

Wir waren damals in der vierten Klassenstufe, also unter etwa 10jährige Jungen, der Hockbleitwer aber war 11 Jahre alt. Er hatte keinen noch einige besondere Eigenschaften. Zunächst war er nicht dumm, aber faul. Man erzählt sich von ihm, er set derzeit fast gemeldet, daß er einmal zu seiner Mutter gesagt hätte: „Mutter, mach mir gleich 's Maul auf, ich will gähnen!“ — Dann aber war er, was ihm bei seinen Mitschülern große Achtung verschaffte, nicht nur groß, sondern auch hart, er übertrug und alle um Haupteltern, und aus Nichts vor seinen „Werdearbeiten“ hielten wir uns alle, in seiner Gegenwart den Ausdruck „Hockbleitwer“ zu gebrauchen, eine Tracht Prügel wäre nicht ausgeschlossen. Schließlich war er zu allen solchen Streichen fertig: wo und wann etwas angefaßt wurde, war gewiß der Hockbleitwer dabei. Nebenbei aber war er, was bei Naturmenschen oft der Fall ist, ungewöhnlich gütlich. Einmal hatte ich sein Nebenstück, den er gut leiden mochte, während des Unterrichts etwas „unordentlich“ benutzte. Die Sache ist zwar ganz gerichtslos verlaufen, aber der Herr

Lehrer, der offenbar mit sehr feinen Gesichtsinstrumenten ausgestattet war, hatte die „Lustveränderung“ doch gleich bemerkt. Natürlich hatte er sofort den Hockbleitwer im Verdacht, welchen er zur Rede stellte. Da wollte sich der wirrliche Klassenleiter freiwillig melden, der Hockbleitwer aber gab Meinem einen Klapsentwurf und sagte kurz: „Hock's Maul“, denn er wollte, was ihm bevorstand. Bei demselben Vorkommnisse wurde nämlich der Schuldige jeweils vom Lehrer 10 Minuten lang vor die Klassenfront gestellt (zum Quälstühl), und diese Strafe nahm der Hockbleitwer gerne auf sich, er stand viel lieber vor der Tür, denn da brachte er während dieser Zeit am Schultertisch nicht schlafschweigen. Als aber der Hockbleitwer vor der Tür stand und gemächlich sein Vesperbrot verzehrte, kam plötzlich der Herr Oberlehrer vorbei. Dieser ging auf den Jungen zu und fragte ihn: „Na, warum steht denn du vor der Klassenfront?“ Da gab der Hockbleitwer ganz treuherzig zur Antwort: „Weil's so dein Schicksal!“

Rum hatten wir in unserer Schulklasse einen weiteren Schüler, der dem Hockbleitwer in mancher Beziehung ähnelt, aber im Charakter grundverschieden von ihm war. Er war etwa zwei Köpfe kleiner als der Hockbleitwer, aber an Mäßigkeit und Besonnenheit war er ihm weit überlegen. Es war daher auch kein Wunder, daß sich die beiden häufig bekämpften, und wenn der Hockbleitwer und der

Beitrag, so hielt der Witzling, daß trafen, setzte es Gieße ab.

Rum gab es mit dem Beirle eines Tages ein etwas plötzliches wie trauriges Ende. Wie wir nämlich wie gewöhnlich früh um 8 Uhr aus Schule kamen, traf uns die Nachricht, der Beirle sei am vorausgesetzten Abend beim Baden im Neckar ertrunken. Da war große Trauer in der ganzen Klasse, denn wenn wir den Beirle wegen seiner Mäßigkeit und Besonnenheit auch nicht leiden mochten, so ging uns dessen trauriges Schicksal doch sehr zu Herzen.

Bei der, einige Tage später stattfindenden Beerdigung war die ganze Schulklasse anwesend. Der Beirle hatte uns ein Gedicht eingebracht, dessen Melodie und Text: „Gute Nacht, keine Wollstet ist unbeschadet“, mir heute noch in den Ohren klingt. Rum standen wir am Grabe wie begannen zu singen, da, auf einmal drehte sich der Hockbleitwer herum, er trat aus der Reihe und lief davon, so schnell er laufen konnte. Wir sahen es dem Lehrer an, daß er sich über das Benehmen des Schülers maßlos ärgerte. Aber, da war vorläufig nichts zu machen, wir alle mußten ruhig sitzen bleiben, bis die Trauerfeier zu Ende war, und die Angehörigen den Platz verlassen hatten. Dann aber gab uns der Lehrer den Auftrag, sofort nach dem Hockbleitwer zu sehen und ihn möglichst herbeizuschaffen, damit er nicht etwa einen Scherbernach ausführen könne. Wir machten uns auf den Weg und es dauerte nicht lange, da war der Hockbleitwer gefunden. Aber, da gab es für uns gewissermaßen eine Enttäuschung. Der Hockbleitwer hatte nicht etwa einen Streich ausgeführt, nein, er sah ganz gerührt hinter einem Grabstein und heulte wie ein kleines Kind. Schließlich kam auch der Lehrer hinzu, der den Jungen vermerkt fragte, was denn los sei. Und erst nach langem Zureden und unter Schlußgen kam es heraus:

„Der Beirle, wisse ich, ich hab den Beirle erdol so arg verhasst, weil er Hockbleitwer zu mir gehört hat, und das hat mir jetzt so arg weh getan, daß ich hab mir Dinge kenne, weil ich hab keine Mühe, um drum bin ich fort geflohen.“

Da war der Lehrer von Melem nativ, aber von Herzen kommenden Befehms bis zum Gerührt, daß ihm selbst die Tränen in die Augen kamen. Als aber wir Schulstunden haben, daß sogar der Beirle weinte, da hing auf einmal die ganze Klasse an zu schluchzen, ohne eigentlich zu wissen, warum. Schließlich bekam jeder von uns das Bedürfnis, nicht nur die Tränen auszuweichen, sondern auch die Nase zu schnupfen, und jetzt hatte ein formidables „Schneekunstwerk“ ein, das bald unheimlich wurde. Der größte Teil der Jungen beloh nämlich kein Taschentuch, die Einen behielten sich mit dem Rockärmel, die Anderen mit Tüchern und Scherlingen der rechten Hand, das Ganze ergab schließlich eine tolle Wirkung, ein Schüler begann zu lachen, sein Nebenmann wurde angefaßt und lachte mit, dieses Lachen verhärtete sich, sobald wieder ein Anderer beim Schenken einen dumpfen Laut von sich gab. Als aber schließlich gar der Lehrer, dem die Sache ungemütlich wurde, und zuletzt: „Aber benehmt euch so wie eine Herde junger Hühnerkinder“, da war die Klasse überhaupt nicht mehr zu halten. Mit dem Werk war es vorbei, wir lachten und lachten so lange, bis wir aus dem Friedhof heraus waren.

Der einsige, der zufällig, das war der Hockbleitwer. Dieser hat nicht gelacht. Er begann sich, als wir fort waren, an das Grab des unglücklichen Beirle und ging erst fort, als die Friedhofarbeiter das Grab vollständig ausgeharkt hatten.

### Beilagen-Dienst

Dieser Ausgabe liegt ein Prospekt der Firma Karchner, Berlin-München, des „Beilagen-Dienst“, der Karchner und Dr. Lieber Verlag, bei.

**Doch nimmt noch mit will, ist blühen bei Persil**



Das Reich des schwarzen Kaisers

ABESSINIEN

GESCHICHTE, KULTUR UND SITTEN EINES SELTSAMEN VOLKES VON KARL FISCHER

Augenblicklich machen die Christen große Anstrengungen, die schwarzen Juden zum Christentum zu bekehren...

Ein anderer Unterschied zwischen den Tschakas und den umliegenden Stämmen ist nicht merkbar...

Gondar — ein Wahrzeichen der Vergangenheit

In der Nähe von Dschenda liegt die alte Hauptstadt Gondar...

Gondar ist die Stadt der Kirchen. Die alte Kathedrale besteht zwar nur noch aus ein paar Mauerteilen...

Gondar hätte man sich viel eher den Hof der vielleicht ältesten Herrscherfamilie der Welt vorstellen können...

Gondar ist die Stadt der Kirchen. Die alte Kathedrale besteht zwar nur noch aus ein paar Mauerteilen...

Handwerker aller Art wohnen in der leblos erscheinenden Stadt...

Merkwürdig ist die Benutzung, die der Abessinier für den Goldschmied hat...

Wohnte sich des Nachts in diese Tiere verwandeln können. Wie Hermann Rodden (Dach-Abessinien und Gritrea) berichtet...

Ein Markttag in Gondar

Ein Markttag versammelt in Gondar fast ganz Abessinien. An solchen Tagen können selbst die zahlreichsten Läden die Menge nicht fassen...

Gondar findet man auf dem Markt von Gondar alles, was in Kesselpflanzen überhaupt aufzuzüchten ist...

Der Lumlaut ist in Abessinien sehr beliebt. Daher besucht selten jemand in Talerhöfen...

Handel mit schwarzem Fleisch

Einmal der größten und häufigsten wiederkehrenden Gefahr, die man Abessinien gemacht hat und noch macht...

Orthographische Lehrbuch des Neuen Monarchismus Zeitungs Schriftdruck Paul Chart. Includes text about orthography and handwriting, and a signature.

Nervosität und Schlaflosigkeit sind die häufigsten Folgeerscheinungen des modernen Lebens und Jagens...

n. Erleben. Und so gilt es auch hier, den Nerven denjenigen Nährstoff wieder zuzuführen...



# Südwestdeutsche Umschau

## Oggersheim und seine „Kerwe“

—r. Oggersheim 31. August.

„Reize in Oggersheim!“ — Dieser Ruf verhallt nie ohne Wirkung. Gebort aus der Kirche und in der Stadt des milden Ogers an den Ufern des Rheins, hat die Stadt Oggersheim eine lange Geschichte. Sie ist eine der schönsten Städte des Oberrheins. In der Zeit der Reformierung wurde die Kirche in Oggersheim abgebrochen und der Ort in drei Teile getrennt. Der Ort Oggersheim selbst ist ein sehr schönes Dorf. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur.

von den Pilgern zu einem alten Heiligtum härtet als anderer Hof.

Der Name der gotischen Kirche kommt von der römischen „Villa Julia“. Der Ort Oggersheim ist ein sehr schönes Dorf. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur.

Und nun hat auf dem einigen Schiefertagebau der Ort Oggersheim einen neuen Aufschwung genommen. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur. Die Kirche in Oggersheim ist ein sehr schönes Beispiel für die gotische Architektur.

## Aus Baden

### Die gefährlichen Ameisen

\* **Baden, 31. August.** Einer der Kuckhänge in Baden wurde auf eine gefährliche Weise „aufgedeckt“. Die Ameisen sind ein sehr gefährliches Insekt. Sie können viel Schaden anrichten. Die Ameisen sind ein sehr gefährliches Insekt. Sie können viel Schaden anrichten. Die Ameisen sind ein sehr gefährliches Insekt. Sie können viel Schaden anrichten.

### Gegen jüdischen Zuzug nach Eimsheim

\* **Eimsheim, 31. August.** Bürgermeister Hirtz von Eimsheim ist nach Beratung mit den Gemeindeführern folgende Beschlüsse gefasst: 1. Juden in der Gemeinde Eimsheim ist der Zutritt verboten. 2. Juden sind von der Benutzung der öffentlichen Gebäude ausgeschlossen. 3. Juden dürfen auf der Gemeindefläche keine Ställe, Scheunen, etc. errichten. 4. Einwohner oder Bürger von Eimsheim, die jüdische Geschäfte betreiben, sind zu schließen.

\* **Schnitzheim (H.N. Mühlheim), 31. August.** Die nächsten Feiern des Festes der 200-jährigen Jubeljahre werden in Schnitzheim gefeiert. Die Feiern werden in Schnitzheim gefeiert. Die Feiern werden in Schnitzheim gefeiert. Die Feiern werden in Schnitzheim gefeiert.

\* **Wiesbaden, 31. August.** Herr Jakob Deder feierte bei seiner Genesung seinen 71. Geburtstag.

\* **L. Kalb, 31. August.** In einem großen Zusammenkommen trafen sich die 50-jährigen und tauchten glücklich die Gedenke und Gedächtnisse aus, die ihnen ein 50 Jahre langes Leben gebracht hat.

\* **Philippstern, 31. August.** Bezirkskommissioner Dr. K. K. wurde mit Wirkung ab 1. September als Stellvertreter an das Hauptamt Karlsruhe berufen.

\* **Waldbrände an der Grenze.** In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze.

\* **Waldbrände an der Grenze.** In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze.

\* **Waldbrände an der Grenze.** In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze.

\* **Waldbrände an der Grenze.** In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze. In der Nähe von Waldbränden an der Grenze.

## Man sieht in Baden-Baden...

### Bekannte Gäste aus dem In- und Ausland zur „Großen Woche“ erschienen

—Baden-Baden, 31. Aug.— Immer bei Baden-Baden am Sonntag des Jahres, das die Baden-Bader als die „Große Woche“ bezeichnen, ist die Baden-Bader „Große Woche“ ein Ereignis. In der „Großen Woche“ sind die Baden-Bader Gäste zu sehen. In der „Großen Woche“ sind die Baden-Bader Gäste zu sehen. In der „Großen Woche“ sind die Baden-Bader Gäste zu sehen.



Lord Kothmann und Familie in Heilbrunn. (Foto: W. Baden-Baden)

von Jules de Robilant, Marquis de Robilant, Comte de Veronne de Saint Martin etc. Am 21. August wird u. a. durch den Präsidenten der Baden-Bader Kur, Albert O. Wiggan, vertreten, und Schweden erscheinen die Grafen Koller, Graf und Carl Eichel, Graf und Karl Eichel, Graf und Carl Eichel.

Mancher Name aus Politik und Diplomatie zu vermerken. In der Baden-Bader Kur, Albert O. Wiggan, vertreten, und Schweden erscheinen die Grafen Koller, Graf und Carl Eichel, Graf und Carl Eichel, Graf und Carl Eichel.

Alle diese Namen sind nur eine kleine Blütelese aus der Zahl der berühmten Namen, die in diesen Baden-Bader Tagen auf dem Kurplatz, bei den feinen und feinsten Veranstaltungen der Kurverwaltung und die Speisen und bei den anderen gesellschaftlichen Unterhaltungen anzutreffen sind.

## Aus der Pfalz

\* **Sachsen, 31. August.** Auf Röntgenbildern ist das Rückenmark des Herrn O. M. zu sehen. Die Rückenmark des Herrn O. M. ist zu sehen. Die Rückenmark des Herrn O. M. ist zu sehen. Die Rückenmark des Herrn O. M. ist zu sehen.

Montag, 2. September
8:00: Glaube
9:00: Gesangsverein
10:00: Gottesdienst
11:00: Vortrag
12:00: Mittagessen
13:00: Vortrag
14:00: Gottesdienst
15:00: Vortrag
16:00: Gottesdienst
17:00: Vortrag
18:00: Gottesdienst
19:00: Vortrag
20:00: Gottesdienst
21:00: Vortrag
22:00: Gottesdienst
23:00: Vortrag
24:00: Gottesdienst

Dienstag, 3. September
8:00: Glaube
9:00: Gesangsverein
10:00: Gottesdienst
11:00: Vortrag
12:00: Mittagessen
13:00: Vortrag
14:00: Gottesdienst
15:00: Vortrag
16:00: Gottesdienst
17:00: Vortrag
18:00: Gottesdienst
19:00: Vortrag
20:00: Gottesdienst
21:00: Vortrag
22:00: Gottesdienst
23:00: Vortrag
24:00: Gottesdienst

Sonntag, 1. September
8:00: Glaube
9:00: Gesangsverein
10:00: Gottesdienst
11:00: Vortrag
12:00: Mittagessen
13:00: Vortrag
14:00: Gottesdienst
15:00: Vortrag
16:00: Gottesdienst
17:00: Vortrag
18:00: Gottesdienst
19:00: Vortrag
20:00: Gottesdienst
21:00: Vortrag
22:00: Gottesdienst
23:00: Vortrag
24:00: Gottesdienst

Besucht die Große Ausstellung „Die Rhein-Mainische Wirtschaft“ Geöffnet täglich von 10-19 Uhr. Eine Leistungsschau Rhein-Mainischen Wirkens und Schaffens. Frankfurt a. M., Festhallengelände, vom 24. Aug. bis 8. Sept. 1935.





# Was brachte die große deutsche Funkschau?

Ein Rückblick auf den Aufmarsch der deutschen Industrie in Berlin  
Fernsehstraße — „DAF 10ff“ — Der „Allströmer“ für jedes Lichtnetz



Eine Saba-Groß-Sicht-Länderskala mit Schnellstarter

Werkfoto Saba

Die große deutsche Funkschau, die das Ereignis des Monats August nicht nur für Berlin, sondern für das ganze Deutsche Reich war, die zugleich für das Ausland richtungweisend und vorbildlich gewesen ist, ging dieser Tage zu Ende. Die Werke am Kaiserbaum, in denen Hunderttausende von deutschen Volksgenossen aus allen Gauen durchwanderten, um hier den Hochstand deutscher Rundfunktechnik und die Schöpfungen unserer Rundfunkindustrie zu bewundern, sind nun geschlossen. Ein großes Festspiel ist tausendmal verflungen. Nicht mehr erregt der Held mit großem Interesse gebührende Hoffnungen, verflümmelt sind alle die Stimmen der Männer und Frauen, die — wohl die größte Besucherzahl in ihrem Leben — einen Tag durch den Regen laubten. Aber geblieben ist der gewaltige Eindruck, der von dieser Oertlichkeit der gesamten deutschen Rundfunkindustrie aufkommen ist. In jeder Berliner Funk-Sonderverbreiter erheitert gibt nun im nachdenklichen Reflex einen unerschöpflichen Rückblick auf die Ausstellung und auf die Teilnehmer.

Es ist noch gar nicht so lange her, da hat man in früheren Zeiten der Technik und der Funktionsfähigkeit geachtet, man mühte sich der Einführung des neuartigen Gebrauchs. Ihre Meinung ist nun mit der vornehmlichsten und selbst selbstverständlich geworden. Die Reichsindustriefeststellung hat nun in einer Sonderausstellung die Fernschreiber nicht weniger als sonstige Fernschreiber aus der Industrie berechnete Empfänger ausgewählt und unter der vornehmlichsten Forderung waren es alle, vor die und der jüngste Preis der Rundfunktechnik stellt. Hat nun die Reichsindustrie nunmehr eine Weiterbildung für den Berliner, und nun man berücksichtigt, daß die heutigen Ergebnisse in der letzten Zeit von der vorletzten bis zur vorjährigen Rundschau erzielt wurden, so haben wir weiter überblickt von einem neuen Sondergerät: dem Arbeitsfrontempfänger „DAF 10ff“. In der Zeit hat man hin und wieder einmal Ausstellungen gegeben, ein Arbeitsfrontempfänger sei im Vorzeichen, aber niemand wollte etwas genaues, und niemand konnte sich ein Bild machen, wie er wohl aussehen könnte. Hat nun ist die Weiterentwicklung. Die ganze Rundfunkindustrie hat nicht nur unter dem Namen der drei ihnen lange bekannten Vorzeichen: Reichs-, Volksempfänger, Arbeitsfrontempfänger — und wegen der Hebräerhaltung in ganz besonderer Nähe — unter dem Namen des Reichs- und Arbeitsfrontempfängers, der ihr als das zweite Standardgerät der deutschen Rundfunk mit seinem Formensinn und doch zweckmäßiglichste Gehäuse das Gesicht gibt. Der neue Arbeitsfront-Empfänger ist nun zum Vorbilde des Volksempfängers geschaffen worden, und soll nun in der Hauptklasse für den Ge-

## Was die Industrie weiter zeigte

Wenn auch der Rundfunk und die Rundfunktechnik in ihrer Gesamtheit auf der Ausstellung wesentlich stärker hervorstrahlten, so standen die Rundfunkstationen und Organismen der gesamten Rundfunkindustrie keineswegs hintenan. In den Hallen V bis VIII und im Rundfunkstellungsaum wurden mehr als hundert neue Empfängermodelle ausgestellt, die durch ihr herausragendes Reichtum und dem naturwahren Klang die Rundfunkindustrie zum Kauf anregten. Zwei Dinge waren es hauptsächlich, die der Ausstellung der deutschen Rundfunkindustrie das Gepräge gaben: Klang und Form!

Allerdings, um gleich darüber Arbeit zu bekommen von der U. Großen Deutschen Rundfunkfestellung eine Umwälzung grundlegender Natur erzwungen, ist nicht auf keine Kosten gekommen, denn die Ent-

wicklung unserer Rundfunkgeräte ist bereits zu einem gewissen Abschluß gekommen. Das ist natürlich so zu verstehen, daß das, was heute gebaut wird, in großen Zügen mit dem übereinstimmt, was die letzten Jahre an Rundfunkgeräten gebracht haben. Zum anderen ist es auch gar nicht unwahrscheinlich, daß in jedem Jahr eine große Anzahl vollkommen neuer Empfänger herausgebracht werden. Es genügt sehr wohl, wenn die Firmen zur Rundfunkausstellung zwei bis drei neue Empfänger ausstellen. Sie tatsächlich etwas außerordentlich Neues darstellen und dazu die Empfänger des vorjährigen Hauptprogramms, die sich gut bewährt haben. Unter diesem Gesichtspunkt muß auch das diesjährige Empfängerprogramm betrachtet werden. Es ist doch durchaus erfreulich, wenn man im Rundfunkprogramm der Rundfunkindustrie hört, daß die Qualität ihrer Empfänger steigert hat, ohne aber die Preise zu erhöhen. Alles, was im Innern der Empfänger neu ist, ist auf den Wohlfühlung abzielt. Die Bauteile sind besser und härter geworden, und die früher zu weit getriebene Maschinenarbeit ist durch die Konzentration von geschulten Spezialmechanikern verfeinert worden. Das Betreten geht also dahin, die Betriebssicherheit der Empfänger und vor allem Dinge die Güte der Wiedergabe zu heben. Man überprüft also gründlich jeden verwendeten Werkstoff und versucht, wo es geht, an seine Stelle Besseres zu setzen. Hierdurch wird die Lebensdauer der Einzelteile im Gerät steigert und die Betriebssicherheit erhöht. Das ist aber mehr wert, als die Konstruktion irgendwelcher Wundergeräte, mit dem man vielleicht noch ein paar Sender mehr empfangen kann als früher, dafür aber um so mehr Störgeräusche. Unter dem Gesichtspunkt des Strebens nach Qualität bedeutet also die diesjährige Funkschau ebenfalls einen beträchtlichen Fortschritt.

## Klang und Form

Klang und Form, das sind die grundsätzlichen Fortschritte in diesem Jahre. Man braucht sich durchaus nicht dabei zu interessieren, mit welchen technischen Mitteln der Lautsprecher besser gemacht werden ist. Man braucht ihn nur anzuhören. Sofort merkt man den Unterschied gegen früher. Meistens steht man es auch äußerlich, das neue Lautsprecher einbaubar wurden. So haben wir vier Hauptformen von Apparaten: Die Halsform, die bei der Lautsprecher und Empfänger nebeneinander liegen, die Hochform, bei der der Lautsprecher leicht schräg nach oben und fest mit dem Gehäuse verbunden ist, die Tischform, bei der der Apparat in ein verstellbares Gehäuse eingeschlossen ist, — und schließlich die Hochform mit der bekannten Anordnung Lautsprecher und Apparat übereinander.

Was sich der Schaltungen hat man sich in diesem Jahre ebenfalls bedient, die sich bereits bisher in Praxis bewährt haben: Einzeltrieb, Zweifeld, Dreifeld, Klein- und Groß-Superregulierung. Jede Firma bringt ferner einen oder zwei Empfänger aus in der neuen Mikroman-Struktur. Die Mikroempfänger sind „200“-Empfänger oder kurz „Mikro“-Empfänger genannt, können sowohl am Wechselstrom, wie am Gleichstrom arbeiten und auf jede praktische vorhandene Spannung eingestellt werden. Man kann also seine Mikroempfänger leicht wie ein Einzelteil überall anschließen und mit einem Griff auf das betreffende Lichtnetz einheben. Auch neue Batterieempfänger sind entwickelt worden, nachdem sämtliche wichtigen Netze auf alle Welt-



Einblick eines speziellen Lautsprechers.

Bei der Saba, die die Größe des Gehäuses bedingt, sind an der aufsteigenden Seite mit der anderen Seite schrägen Antriebs für den Lautsprecher und die Träger für die Elektrolyse, so daß dann die gesamte Lautsprechereinheit verschoben werden können.



Photo: Der Deutsche Rundfunk

## Um den Volksempfänger zum Hörsprechern zu gestalten

und die wieder vom einseitigen Hörsprecher herabgenommen. Die beiden Träger der Elektro-Struktur machen an den Rückfront in der Höhe des Gehäuses und an den einseitigen Lautsprechern angebracht.

richtet zu haben sind. Für den Empfang des Ultra-Hochwellen-Senders sind kleine, kleine Bohrungen herangekommen, die man neben dem Empfänger stellen und dann mit beiden zusammen zum Empfang der 7-Meter-Welle verwenden kann. Ein besonders schönes Vorläufer ist der Superorgan, der nur ein paar Zentimeter mehr als der Volksempfänger kostet, diesen aber in einem sehr ansprechenden Gehäuse macht. Sogar ein herrliches Kaffeemaschine-gehäuse ist jetzt da, nachdem man nun die gleichen Hochleistungsgehäuse hergebricht hat, die man für den Reichtum braucht. Unmittelbar neben die neuen Einzeltrieb der größten Fortschritt der Welt ist so wunderbar klingen und weiß eine automatische Schaltung enthalten, die es ermöglicht, auch bei ungleichmäßiger Bedienung recht guten Hörsprecher zu erzielen. Hier hat sich die Qualitätsentwicklung so weit durchgesetzt, daß man diese Empfänger als die am weitesten vorgeschrittenen Konstruktionen betrachten kann.

Eine Ansicht zeigt das Empfängerprogramm auf der diesjährigen Großen Funkschau von einer ganz neuen und zuverlässigen in Bezug auf Qualität und zwar von einer Weltklasse, die man nur in Deutschland findet. Es ist hier, wir haben diesen Tag in der Technik: Der Deutsche ist und bleibt der Vorwärtstrebende und der Größte!

## Saba-Radio in Stilfragen

Die Saba-Geräte haben einen neuen Aufbau erhalten und eine ganz neue Gesichtsbildung erhalten. Die Saba ist zu einer Vertikalfunkausgabe überarbeitet worden, die in mehrere Spalten unterteilt ist. In den Spalten sind angeordnet die deutsch landesweiten Sender, die französischen, die englischen und die österreichischen. Durch eine besondere Einrichtung ist eine absolute horizontale Anordnung zweier batterie mit auf der Saba nebeneinander liegenden Sender möglich. Die Lautsprecher sind leicht neben der Saba angeordnet.

### SIEMENS RUND FUNK GERÄTE

Vorführung in allen Fachgeschäften

### Rheingoldwerke

Wir zeigen in unseren Ausstellungs-Räumen die neuesten Empfängerwerke

### RADIO-KRUM

Beethovenstr. 10 Tel. 42783

### Radio-Haus Imperial

Ingenieur Carl Litzberger Mannheim, N 5, 1

### Seibt-Rundfunk-Geräte in Front

Neue Hochleistungs-Empfänger. Neue mit „Schnellgang“ ausgerüstete Superhets. Endlich der Ideale, billige Koffer-Empfänger mit Trocken-Batterien

### KURT HEINZE

Uhländstr. 28 Tel. 52231

### Radio-BERGBOLD

das gute Fachgeschäft P 4, 7, Freßgasse Tel. 21875

### Radio-Hoffmann

Die neuesten Apparate unerreicht in Form und Klang am Marktplatz

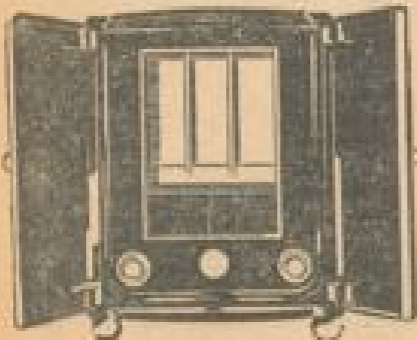
Wir stellen vor:

# Die Geräte des Jahres 1935

Was die deutsche Industrie auf der Funkausstellung zeigte

### Siemens-Becke

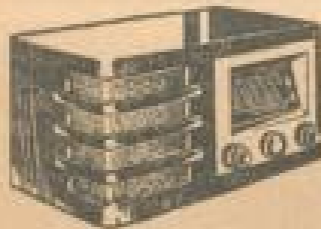
Die Siemens-Becke haben in diesem Jahre grundlegend neue Wege in der äußeren Gestaltung ihrer Geräte beschritten. Der Siemens-Zweiröhren-Super, der schon seit Monaten großen Anklang gefunden hat, wird ergänzt durch den 3-Röhren-Standard, der sich von ihm durch den Fortfall des Kurzwellenteils und die Umstellung der Röhren unterscheidet. Um jetzt, wo in Welt und Stil zu sein, hat Siemens das Zehngerät, die Siemens-Großsuper-Schalttafel herausgebracht, das ist ein 3-Röhren-2-Kreis-Empfänger, der für Wechselstrom und auch für Gleichstrom geliefert wird. Dieses Gerät ist ein Hochleistungsgerät, das alle Leistungen der modernen Rundfunktechnik vereint. Seine Röhrenschaltung und sein hochtransparenzreicher Aufbau verkörpern höchste Empfindlichkeit und Trennschärfe, die Voraussetzung



der RSG 204 in Verbindung mit einem großen elektrodynamischen Lautsprecher eine ausgezeichnete Wiedergabe der gesamten Tonpalette. Die Siemens-Großsuper-Schalttafel erfüllt alle Anforderungen, die an einen hochwertigen Rundfunkempfänger gestellt werden müssen. Sie ist einfach zu bedienen und gewährt vor allem unbedingte Empfangsicherheit, d. h. neben der großen Trennschärfe und Reichweite besitzt sie vollständige automatische Schwundregelung und geringste Anfälligkeit gegen Störungen. Eine besondere Eigenart dieser Großsuper-Schalttafel ist es, daß das Wandler- und Feinere-Störungen durch einen Schaltungsstill, den sog. Radiostiller, unterdrückt werden.

### Telefunken

Die Telefunken-Gesellschaft bringt unter dem Titel „Die fünf von Telefunken“ 5 neue Geräte auf den Markt. Alle in diesem Jahre getroffenen Verbesserungen beziehen sich auf die Erhöhung der Betriebsbereitschaft und die Steigerung der Klanglichen Miete der Wiedergabe. Viele von diesen Geräten sind



sprechen den im Laufe der Jahre am meisten geforderten Typen, außerdem ist über diesen Rahmen hinaus ein Zehngerät entwickelt worden, mit 6 Röhren und 5 Kreisen, um auch den veränderten Wünschen gerecht zu werden. Neben diesen Empfängern ist Telefunken seinen neuen Fernempfangsgeräten mit Bild- und Tonbild.

### Remingtons bei Selbst-Geräten

Die Radio-Sozial-Gesellschaft Dr. Georg Seibt KG hat sich in diesem Jahre besondere Mühe gegeben, um ihren neuen Modellen Betriebsbereitschaft zu sichern. Neben einem neuen 1-Kreis-Modell, das in dieser Hinsicht eine besondere Erwähnung verdient, wird, im Anschluß an die neue 3-Röhren-2-Kreis-Empfänger Seibt KG 220 zu erwähnen. Die Ver-

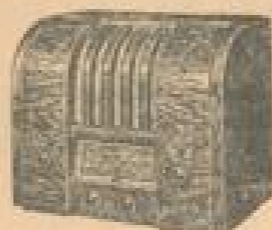


bung dieser neuen Fernempfangsgeräten ist ausgerechnet, ebenso die Trennschärfe und die Klangqualität bei denkbar einfacher Bedienung. Der Empfänger wird sowohl für Wechselstrom, als auch für Gleichstrom-Anschluß hergestellt. An Superhet-Geräten bringt die Seibt KG einen 3-Röhren-2-Kreis-Empfänger in der Mittelklasse und einen 4-Röhren-

Groß-Super. Beide Geräte zeigen als besondere Neuerung den sogenannten „Schnellgang“ der Staleneinstellung. Für die genaue und leichte Einstellung einer Station ist es nämlich sehr zweckdienlich, wenn zwischen Bedienungsknopf und Stala eine rechte hohe Ueberleitung einbezogen ist, so daß der Drehung des Stalenscheibels nur eine verhältnismäßig kleine Verdrehung des Leiters entspricht. Diese Feineinstellung ist jedoch andererseits sehr hinderlich, wenn man beispielsweise vom Kanal der Stala auf eine andere Station am Ende der Stala übergehen will, da man hierbei den Stalenscheibel sehr oft herumdrehen müßte. Um diesem Nachteil abzuwehren, hat die neue Seibt-Super ebenfalls ganz ähnlich wie ein Motorrad oder ein Auto mit einer doppelten Ueberleitung, also mit 2 Wählern ausgestattet. Als eine Ueberleitung brachte Seibt zur Ausstattung einen Koffer-Batterie-Empfänger auf den Markt. Er handelt sich um einen 4-Röhren-2-Kreis-Empfänger, der mit den modernen Sperrröhren arbeitet, so daß ein Stromausfall für Zeit- und Knopfstrom lediglich Trockenbatterien Verwendung haben können.

### Wende-Apparate, Dresden

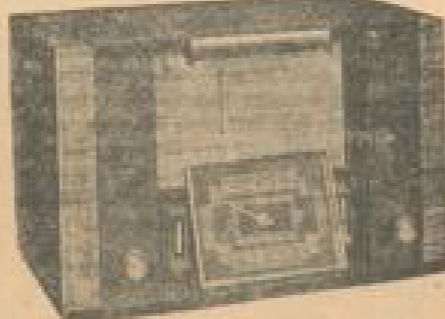
Wende bei Dresden vom Reichstag bis zum größten Empfänger im Programm. Da es das Programm allein nicht tut, hat Wende wiederum nach alten Qualitätsgrundsätzen gearbeitet und es fertiggebracht, die Klangmiete zu erhöhen. Drei Geräte wurden für die Saison 1935-36 auf den Markt gebracht, die sowohl in ihrer technischen Ausführung



als Neuerung anzuprechen sind. Es sind dies die Geräte: Wende 100/35 mit Hochleistungs-Prot-Dynamik-Lautsprecher, Wende 245 in formidablen Rahmengehäuse und der Wende Groß-Super 300, ein Hochleistungs-Empfänger nach dem neuesten Stand der Technik. Der Klein-Empfänger Wende 100/35 ist ein neuartiges Qualitäts-Gerät.

### Die Schaub-Becke

schließen auf der bisherigen Rundfunkstellung ein außerordentlich umfangreiches Programm. Alle neuen Schaubgeräte sind moderne, klare Gehäuse, in denen die elektrische und mechanische Vorsehung aller empfindlichen Teile bis zur letzten Möglichkeit durchgeföhrt wurde. Das Modell „Kerber“ und „Schwarzwalz“ hat eine interessante Stala, aus „Sonder-



tempel“ genannt. Die Geräte der höheren Klassen zeigen eine von außen bedienbare Einstellung der jeweils gewünschten Bandbreite, wodurch es möglich ist, je nach den Empfangsverhältnissen mit einer schmalen, mittleren oder breiten Einstellung des Bandes zu arbeiten.

### Kern-Robbia

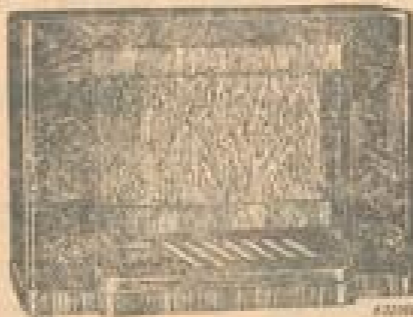
Diese Firma bringt neben anderen Typen vor allem einen 2-Kreis-4-Röhren-Empfänger für Hol-



terischkeit. Dadurch, daß dieses Gerät keine bedienbare Rückkopplung besitzt, werden Verzerrungen vermieden.

### Die RSG

bringt als Meisterklasse 1935/36 drei neue Empfänger-typen heraus, die über ihren durch ihre ausgeprägten Gehäuseformen und den Rastungs-Lautsprecher harten Interesse beim Publikum finden werden. Das für jeden Hörer wichtige Problem der Staleneinstellung hat eine Lösung gefunden, die sich durch Ueberblickbarkeit und Jovialität auszeichnet. Die Rastungsmechanik hat auf bewährten Schaltungen aufgebaut, zeigen aber durch weitere Veredelung der Bauelemente in jeder Hinsicht bemerkens-



werte Verbesserungen. Auch Mikro-Kundfunk-Empfänger sind in der RSG-Meisterklasse vorhanden. Als Zehngerät ist der 3-Röhren-Groß-Super „Super-Model 11“ mit dem alphabetischen Stationswähler beschreiben worden. Auch der Volksempfänger 20/30, den die RSG in allen seinen Varianten herstellt, wird als Mikro-Kundfunk-Empfänger gezeigt. Die drei Vertreter der neuen Meisterklasse sind: „Deutschlandwähler“ (Zweiröhren-Empfänger), „Europa-Wähler“ (Dreiröhren-Zweiröhren) und „Weltwähler“ (Dreiröhren-Superhet).

### Die Radio Firma G. m. b. H., Braunschweig

bringt drei neue Super-Typen, deren Konstruktion vornehmlich auf Zuverlässigkeit der Schaltung und der Röhren, auch in langer Betriebsdauer, ist. Bei der Formgebung hat Braun neue Wege beschritten, die besonders schön werden in der Kombination des Rundfunkempfängers mit dem Plattenspieler, deren Bau die Firma seit langen Jahren besonders pflegt. Im Braun Super 2 W 5 wurde ein neuartiger



3-Röhren-Super entwickelt, dessen Empfindlichkeit nahezu auf die eines guten 4-Röhren-Supers heraufkommt. Der Braun Super 4 W 8 mit vier Röhren, zwei zweifreigen Bandfiltern und einem Hochkreis gibt die Möglichkeit, die Empfindlichkeit im Verhältnis 1:10 zu verstellen, was in Gegenden mit hartem Störpegel von Vorteil ist.

### Voreng KG, Berlin

Die diesjährige Produktion der Voreng-Robbia an Rundfunkgeräten zeigt durchweg gesteigerte Qualität auf. Neben dem bekannten und beliebten Gerät „Lombardi“ zeigt Voreng-Robbia zwei neue Emp-



fänger für Wechsel- oder Gleichstrom. Der „Konzertmeister“ ist eine Fortentwicklung des „Lombardi“. Der andere neue Empfänger ist der „Dirigent“, ein Superhet mit 4 Röhren und 7 Kreisen.

### Cwin-Robbia, Göttingen

Dieses Modell mit drei Batterie-Kreisläufen und vier Reapparatoren auf, wobei auf leichte Bedienung besonderer Wert gelegt wurde. Besonders ist hier der Dreifreis-Hochleistungs-Empfänger „General“ zu erwähnen, der eine Wellenwage besitzt, welche die Abstimmungsgenauigkeit und gleichzeitig die Energie des empfangenen Senders anzeigt.

### Staecker-Robbia

Auch diese Firma hat verschiedene Typen herausgebracht, die denen bedienbarer der Staecker-Robbia eine Neuerung aufweist. Bei längerer Betriebszeit ist erreicht worden, daß eine beträchtliche Stromerparnis eintritt, und zwar dadurch, daß bei Sparschaltung die niedrige Wechselspannung umschaltet wird, so daß die erzeugte Knopfspannung in entsprechendem Maße zurückgeht.

### Sachsenwerk Niederleipzig

Sachsenwerk Niederleipzig hat das neue Hauptprogramm mit dem Betreten aufbereitet, mit wenig Röhren das gleiche zu erreichen, als früher mit einer großen Röhrenzahl. Das Sachsenwerk bringt den Olympia-Super, das ist ein Dreifreis-Zweiröhren-Empfänger, der jedermann gefällt. Dazu kommt der Olympia-Zwei, das ist ein Zweifreis-Dreiröhren-



Empfänger, der eine Rasttafel besitzt, die die Bedienung so einfach wie bei einem Super macht. Dazu folgt der Olympia-Super, ein Dreifreis-Zweifreis-Wechsel-Super und schließlich ein vierter Empfänger der Olympia-Super-Reihe, ein Vierfreis-Zweifreis-Super mit Kurzwellenteil. Der letzte Empfänger stellt sowohl Schaltungs-technisch wie auch konstruktiv eine Spitzenleistung dar.

### Blaupunkt-Becke

Die Idealwerke Berlin haben den Hauptwert ihrer Produktion auf die Weiterentwicklung ihrer Blaupunkt-Super gelegt. Betriebsbereitschaft und Zuverlässigkeit wurden dabei weiter gesteigert. Von 19



der „Blaupunkt-Super 4 GW 8“, der als Neuerung einen permanent-dynamischen Lautsprecher (mit Hoch-Klein-Strahl) besitzt. Auch an der Entwicklung der Hochleistungsbandfilter haben die Idealwerke weitergearbeitet.

### Stahlfabrik Rundfunk-Gesellschaft

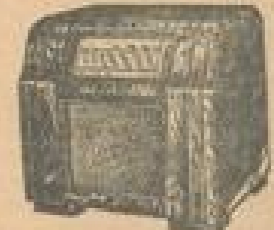
Die Stahlfabrik Rundfunk-Gesellschaft bringt neu den Imperial-Großsuper 20, der besonders für den Durchlauf eines sehr breiten Frequenzbereichs geeignet ist. Mit abgestimmten Kreisen, davon 3 Band-



filter, neben dem Gerät die höchste Selektivität. Außerdem zeigt die Firma wieder ihre bekannten „Imperial-Superhet“, die sich auf Grund der langjährigen eigenen Erfahrungen sehr gut entwickelt haben.

### Röhling-Robbia

Der neue Röhling zeigt im Gegensatz zu früher eine höhere Trennschärfe, ohne Opfer an Klangqualität. Dies wurde möglich durch die Anwendung eines Eingangsbandfilters. Das Geheimnis dieses Erfolges liegt in der neuartigen Anordnung des



Filter, das durch eine neuartige Antennenanordnung und einen Bandfiltergleichlauf erreicht wurde. Ein weiterer Fortschritt wurde durch die Einführung des neuen Transformators, der ebenfalls in alle Modelle eingebaut wurde, erzielt.

### Chelco-Robbia

Das neue Empfänger-Modell schneidet sich ebenfalls durch einige Neuerungen aus. Dies zeigt sich in der Gehäuseform, die noch besonders und ganz vornehmlich stuhlischen Erwägungen entspricht.



worden ist. Die Fernempfangs-Empfindlichkeit und die Trennschärfe des Apparates haben in einem ähnlichen Verhältnis. Die Wärmestärke hat durch Anwendung veredelterer Bauteile außerordentlich zugenommen.

C. Th. N.

Der Vater will's, die Mütter will's  
Den Radio kaufen wir bei „PILZ“!  
Radio-Spezialhaus  Ing. Fr. Pilz, U 1, 7  
Fernsprecher 21643

Beauftragt die Ingenieure der RRS.  
Sohn's Strahlenantenne  
Neue Radio-Modelle - Reparaturen u. Umbau  
**Radio Dominant**  
C 6, 5 Ruf 24611

**RADIO - DAHMS**  
D 16

Lassen Sie sich die neuesten Modelle von:  
  
unverbindlich vorführen im  
**Radio-Spezialhaus Ing. Geiger**  
am Meißplatz Mittelstraße 9 Gegr. 1923  
Eigenes Laboratorium für Reparaturen sämtlicher Fabrikate

Spezial-Reparatur-Werkstätte  
**Radio-Anlagen**  
Erich Schielcher  
Ingenieur  
U 1, 20a Tel. 22615

**Radiohaus „Staßfurt“**  
das führende Fachgeschäft!  
Ausführung von Reparaturen jeder Art.  
Sämtliche Modelle der Funkausstellung 1935, 1936 lieferbar  
**Heinr. Fries & Co.** B 1, 3  
Tel. 28487

**Radio-Vertrieb**  
**Hans Krotz** S 1, 5  
Tel. 21694  
die neuesten Modelle eingeführt. Außerdem geht  
Vorrat in vorräthigen zu herabgesetzten Preisen.  
Reparatur-Werkstätte für alle Systeme

Sämtliche Photos: Werkstätte







### Was die USA bringt

Das Programm der kommenden Spielzeit

Die USA bringt 28 Spielfilme, 20 Kulturfilme und 20 Kurzfilme an. An erster Stelle des Spielzeit-Programms stehen zwei Hans-Albers-Filme, deren Manuskript noch nicht fertig ist. Gustav Ucinski hat in beiden Rollen die Spielleitung. Die aus Hollywood und London zurückgekehrte Ellen Orton wird in „Schwarze Rosen“ spielen, der Gesichts eines jungen Studenten und einer gefestigten Tänzerin während der sinnlichen Freiheitkämpfe im Jahre 1904/06. Der Berliner Filmbaron ist Willa Piretti. Marika Rokk tritt in einem großen Operettenspielfilm „Du sollst meine Königin sein“ auf. Reinhold Schünkel wird die Regie führen in einem Film, dessen Hauptrolle Hans Dobra spielen wird. Theo v. Harbou hat das Manuskript „Die Stadt ohne Mitleid“ fast nach einem Roman von Bernhard Kellermann geschrieben; Brigitte Horn, Wilfried Schönbald und Fritz Kampers spielen die Hauptrollen. „Guter zu viel an Dorn“ ist ein Film, der nach dem Roman von Fred Andrews gedreht wird und in dem Vika Boranova, Schönbald, Birgein u. spielen. Die Filmoperette „Königswalzer“ spielt in München um die Mitte des 18. Jahrhunderts. Darsteller sind Willa Piretti, Paul Finkenschler, Carola Höhn, Paul Försiger, Ellen Schönbald und Oscar Sina. „Der höhere Befehl“ behandelt einen Stoff aus der Zeit der letzten nationalen Verdringung im Jahre 1905. Hans Hinkel und Brigitte Horn spielen die Hauptrollen. Weber in München, diesmal in dem des Jahres 1914, spielt „Der grüne Domino“. Die Hauptrollen sind mit G. E. Diehl, Brigitte Horn, Erika u. Theilmann besetzt. Das Manuskript zu „Die letzten Tage von Santa Cruz“ kommt von Gipi und W. Ringler.

Peter Ostermann verfilmte den Roman von Rona Mühlner „Die Heilige und ihr Rast“. Darsteller waren hier Vola Hüb, Hans Hinkel, Hans Hagen und Friedrich Höger. „Weberliebe“ ist ein Film, der den neu entdeckten Tenor Alessandro Alliani herausheben wird. Nach Hendrik Hölzer „Stüben der Weltlichkeit“ wird ein Film mit Heinrich George gedreht. „Der junge Graf“ ist ein Ende-Comedie-Film, in dem Hans Schäfer der Partner der Dobra sein wird. Der Stoff eines weiteren Ende-Comedie-Films heißt noch nicht fest. Nach einer Novelle von Selma Lagerlöf wird der Film „Das Mädchen vom Moorhagen“ mit Gombi Svoboda gedreht.

„Gigantos Hochzeit“ ist der erste Opernfilm der USA. „Hilde Petersen — zack! zack!“ behandelt den Kampf und Sieg eines jungen beruflichen Mädchens gegen allerlei Widerstände. „Männer vor der Ehe“, „Glück und Unglück des Junggesellenlebens“. Die Schicksale einer Ehefrauenfamilie bilden der letzte Film „April! April!“ Ein neuer Comedie-Film ist „Der Pflanzler“. Die Hauptrollen werden von

### Die Photogenese des Nazyns

Deutsche Tonkammer in Abessinien — Dr. Riffi drehte vier Kulturfilme für die USA

Abessinien ist seit Monaten das Land der Sehnsüchte aller Journalisten und Fotografen. Die Fußballer hatten sich dort bei überstürzten Presseberichten und aus dem Kameras wird Tag und Nacht das Licht herabgeholt. Eine kleine Armee im Dienste der Reichsregierung hat sich so im Reich des Nazyns gelagert. Aber einem Deutschen ist es vorbehalten geblieben, inmitten der qualvollen Masse der Presseleute der einzige Filmberichterhalter der Welt zu sein, der mit der Tonfilmkamera die Kriegsvorbereitungen im Felde festhält.

Anfang März ist Dr. Martin Riffi im Auftrag der USA nach dem unermesslichen ärmlichen Kaiserreich gefahren. Fünf Monate lang hat er sich dort aufgehalten, hat sich das Vertrauen, mehr noch, die persönliche Freundschaft des Nazyns erworben und Land und Leute mit seinen beiden Tonfilmapparaten aufgenommen, so wie sie in Wirklichkeit sind. Nun ist er wieder mit einer überreichen Ausbeute nach Deutschland zurückgekehrt und seine Ergebnisse sind von besonderem Interesse, weil wir durch sie Gelegenheit haben, zum ersten Male über dieses merkwürdige Land von einem objektiven Augenzeugen Näheres zu hören.

#### Der Kilometer Film ...

„Schonlängst vieler exponierter Film und zweitausendfünfhundert Stundenaufnahmen, das ist das Ergebnis meines Aufenthaltes in Abessinien“, erzählt uns Dr. Riffi, der Kiffis und die fernöstlichen Länder ausgerechnet kennt. Schon 1902 hatte er beipielweise den Einfall der Japaner in Saanahoi gefilmt. „Durch die deutsche Gesandtschaft, durch das abessinische Kulturministerium und das Hofamt bin ich dem Kaiser vorstellt worden. Der Herrscher besagte mir ausnahmslos nichts, was mich vor einigen Jahren von einem Schweizer als Film über Abessinien gemacht worden, der aus Bescheidenheit ein vollkommen falsches Bild von diesem Lande bot. Später aber schenkte er mich meinen

Paul Richter und Friedrich Höger verfilmte. Ein dritter Opernfilm behandelt einen Kriminalstoff und heißt „Weißes und Schwarz“. Marika Rokk spielt in einem weiteren großen Film aus dem sterbensüchtigen „Reichte Kavallerie“, neben ihr Friedrich Höger, Kampers, Försiger, Schmittow u. a. Ein Comedie-Film soll das Schicksal junger Menschen von heute erzählen. „Du meine Seele, Du mein Herz“ ist ein Robert-Schumann-Film, den die Ufa-Klassik in Verbindung mit Victor-Stein-Film verfilmt. Zwei ausländische Filme „Liebe“ und „Nocturno“, das eine ein französischer, das andere ein tschechischer Film, vervollständigen das Ufa-Programm.

Ver sicherungen glauben, daß ich Land, Leute und Leben in keinem Reich nicht anders im Felde festhalten würde, als sie in Wirklichkeit sind. Vier Wochen lang bin ich dann mit dem Kaiser selbst, seiner Untersuchungsabteilung, überall arbeiten zu dürfen, hat mich für und für geöffnet und bald nannte man mich mehr den „Photographen des Nazyn“.

#### Abessinische Pfadfinder

Vier zahlreichen Aufnahmen für Hochschulen hat Dr. Riffi über Kulturfilme hergestellt. Die erste hat die Erziehung der abessinischen Jugend zum Thema und gewährt uns zum erstenmal hochinteressante Einblicke in die grundsätzliche kulturelle Arbeit, die dort geleistet wird und deren Inspizitor niemand anderer als der Kaiser selbst ist. Abessinien hat ein Pfadfindertorps, das sich mit dem jedes anderen Landes messen kann. In großen Internaten werden die männliche Jugend unterrichtet. Dr. Riffi hat einige von ihnen besichtigt und über die besten Eindrücke bekommen. Einrichtungen, Ordnung und militärische Ausbildung sind ganz europäisch. Der zweite Film behandelt das religiöse Leben der Abessinier, ihren leuchtend-ästhetischen Kult, ihre kirchlichen Zeremonien.

#### Wichtiges Requisite: der Hof

Dr. Riffi war immer ganz allein bei seinen Arbeiten. Er hat sich lediglich als Helfer einen Abessinier angeheftet, der schon nach zwei Tagen alle notwendigen technischen Hilfsarbeiten beherrecht. Das spricht sehr für die geistige Aufgewandtheit der Unterthanen des Nazyns, die es, wie der deutsche Tonfilmman sagt, förmlich zum kulturellen Fortschritt drängt. Eine der lebenswertesten Ergebnisse dieser Filmreise wird aber ohne Zweifel der Film „Mund um den Kaiserpalast in Addis Abeba“ sein. Der Nazyn führt kein Hof mit eiserener Stille an. Sein Arbeitsgang beginnt früh im Uhr und endet nie vor elf Uhr nachts. Am Hofe selbst herrscht ein strenges Zeremoniell. Während Dr. Riffi mit den Aufnahmen an diesem Hof beschäftigt war, war kein wichtiges Requisite der Hof, denn ohne ihn ging es nicht in Addis Abeba nicht. Der kaiserliche Hof hat ein eigenes Tonfilmtheater, in dem sich der Herrscher die neuen Filme besieht. Es gibt keine Wassertränke, die er sich entgegen läßt. Sie sind für ihn wichtige Hindernisse mit der großen Welt, und ihnen läßt er neue Anordnungen. Besonderen Beifall sollte er einem deutschen Film über das Winterbildwerk, das er als Vorbild für alle Wälder bezeichnet. Auch die Beden des deutschen Reich-

### Szenen in Naibabababababab



Jeanna Boltel spielt in dem H.O. Tonfilm des Ufa „Liebe“ unter der Spielleitung von Edmund T. Grövelle die Jeanne und Maurice Maillet den Robert Vauler

funktioniert dort er hat immer mit lebhaftem Interesse an.

Der vierte Film, den Dr. Riffi drehte, hat die Einbrüche von einer vierstöckigen Welle mit dem Nazyn festgehalten. Mit dem Herrscher zusammen ist die deutsche Tonfilmkamera freigegeben und ganz nach Abessinien gelassen.

Die Tonfilmkamera ist unendlich und die Dokumente, die sie in Abessinien hat, sind eine lebendige Aufzeichnung der schönsten Verichte.

Das Suspendenz der Filmkino. Die amerikanische Filmkomplettiererin Gailen Moore hat sich ein Puppenhaus anfertigen lassen, das wie die amerikanischen Häuser berufen, die Kleinigkeit von 400 000 Dollars gekostet haben soll. Das Haus stellt ein Schloß dar und es ist etwa fünf Meter hoch und ebenso breit. Über 200 000 Gegenstände befinden sich darin. In einem der Räume, der als Halle bezeichnet ist, steht ein Tisch aus reinem Gold. Die Orgel wird elektrisch betrieben und kann gespielt werden. Tausende von westlichen, eignen zu diesen Insel angefertigten elektrischen Öfen erleuchten das Schloß. Im Garten wachsen japanische Zwergbäume. Das Mobiliar ist nicht angefertigt und ausschließlich Handarbeit.



Brigitte Helm und Karl Ludwig Diehl als Lord und Lady Chiltern in dem neuen Terra-Film „Ein idealer Gatte“



Hans Moser und Adele Sandrock in einer lustigen Coupé-Szene des neuen Siegel-Monopolfilms „Der Himmel auf Erden“

## Die NEUE Alhambra

Ist nach durchgreifender Renovierung in der angenehmen Lage, auch dem verwöhntesten Theaterpublikum all das zu bieten, was es heute von einem repräsentativen Lichtspielhaus erwarten darf:

- Der Theater-Innenraum: Vollkommen neu überholt!
- Die Ausstattung: Gepolsterte Sessel bis einschließlich 1. Platz!
- Vorführungsmaschinen: Neueste modernste Konstruktion, d. h. vollständigste Wiedergabe von Bild, Ton, Musik und Sprache!

## Ungewöhnlich reichhaltig das neue Film-Programm!

Die ganze BAVARIA-Produktion einschließlich 2 Hans-Albers-Filme. ● Die Gesamt-Filmherstellung des Syndikat-Films mit 26 an der Zahl. ● Die umfangreiche ROTA-Produktion. ● Die Höhe der EUROPA-Produktion. ● 5 Spielfilme der Märkischen Film GmbH. ● Die gesamte SIEGEL-Monoproduktion. ● 8 Großfilme der TERRA.

**FERNER:** Die gesamte UFA-Produktion in IL-Aufführung für unsere Schauburg und schließlich noch eine Reihe von Filmen anderer Filmherzeuger.

# EINE NEUE ALHAMBRA ERWARTET SIE!

Joub Ollneub als Orliff



Annabillas Partner

In dem demnächst erscheinenden Bavaria-Großfilm 'Viel Spaß', der unter der Regie von Nicolas Parkas in Paris gedreht wurde.

Der Film lernt leben

Der Film lernt leben und erzieht das Auge. Der Film hat bei den Millionen seiner Freunde und Anhänger die ansehend an bestimmte natürliche Gesetze gebundenen Entwicklungsbedingungen dieses Organismus erweist, das optische Instrument ausbauen und verborgene technische Feinheiten entwickeln. Es ist dadurch — nebenbei bemerkt — die Auffassung bedingt worden, daß auch die natürlichen (physiologischen) Strukturen nicht ohne Geistes- und Verstandesbezug sind, sondern weitgehend durch den Stimm der geistlichen Entwicklung geformt und gemodelt werden.

Als man die ersten kinematographischen Aufnahmen der Weltgeschichte vorzuführen begann, da hätte diesen künftigen Gesetzen auf der Nummer des Schirms etwas Wesentliches an. Man erfindete eine maßstabgetreue Wirklichkeit in der Beweglichkeit und in dem Tempo, der nun einmal das Sehen des Lebens in allen seinen Erscheinungsformen zu sein scheint. Aber es war doch nicht die wahre Wirklichkeit, die man da vorgeführt bekam, sondern ihr künstlich (künstliches) Abbild, das seinen geistlichen Charakter dadurch bekundete, daß die Farbe, die unendliche Vielfalt der bunten Natur und Schattierungen, ausgeblendet blieb. Denn Werke hat ihnen nicht. Am farbigen Abbild haben wir das Leben; und man konnte diese Erkenntnis sehr wertvoll handhabbar, im wahren Sinne des Wortes 'Schwarz auf Weiß' demontrieren, wenn man die ganzen Verluste und Ereignisse in ihrer geistlichen Beweglichkeit agieren und abspielen ließ.

Der vierte Eindruck ist nicht gelassen. Viel mehr, daß er sich, unermüdet und nie in Worte setzen, in seinen Menschen nochmals vollzieht, die zum ersten Male ein Kino betreten und mit seinen Bildern das geheimnisvolle und erregende Geschehen auf der letzten weißen Fläche erleben. Und aber, wenn der Film ein unerschöpfliches Meer unterhalb des Himmels geworden ist, hat sich dieser geistliche Eindruck längst verloren, und ein Phänomen ist an seine Stelle getreten, das man hätte als 'Erlebung des Auges' beschreiben kann. Wir haben leben gelernt, leben entsprechend den Gesetzen der Film-Wirklichkeit.

Das heißt aber: wir haben die Farbe entbehren gelernt, und gemäß dem Grundsatz, daß der Film eine Tugend zu machen, ist unter Auge von dieser bloß reinen Anwesenheit der Farbe zu der eigentlich wahren Welt der geistlichen Bilder in eine lichte Beziehung zu setzen. Indem wir jene schwarz-weiße Filmwirklichkeit zu beurteilen verstanden, verloren wir das äußere Gefühl, das einstmals die Aufmerksamkeit der Farbe hervorrief. Wir merken es gar nicht mehr, daß der Film nicht bunt ist. Wir haben es gelernt, die tausendjährigen Erfahrungen des Menschen mit den natürlichen Farben in Verbindung zu bringen und haben es darin zu einer solchen Weisheit gebracht, daß man gerade die bunten Filme, die wir ab und zu zu sehen bekommen, unmerklich erziehen. Das heißt nicht nur daran, daß die Technik des Fortschritts sich in den Künsten heilt und die Bilderwelt der Farben unerschöpflich ist. Sondern der Gesamtgrund liegt in jener erhabenen Gestalt, die wir dem Film gegenüber einnehmen. Wir erwarten vom Film keine Farbwirkung mehr, weil wir seine schwarz-weiße Sprache zu analysieren erlernen wurden.

Selbstverständlich gibt es auch im Leben Film-Gebilde, wo man die Farbe vermischt, wo sie die geistliche und geistliche Gewohnheit an den verschiedenen Gestalten die Schönheit nach der Farbe nicht mehr überbrücken kann. So läßt es sich mit dem Film zu gehen, wenn die Wirklichkeit man nicht

Einmal bunte Silmgoff

Manne Godeb dreht den Fußballfilm. Der Fußballfilm unter dem Titel 'Einmal', von dem wir schon häufig berichten konnten, wird von Berlin populärstem Fußballspieler Godeb Godeb gedreht werden. Er wird darin das Training des Fußballspielers und die besonderen Hingänge, die er selbst in unerschöpflichen unter reichem Beifall zeigen konnte, filmisch erfassen.

Der historische Carl-Drolich-Film der Europa-Filmschule von der 'Gala', der von der Filmkommission des Prädikats 'Künstlerisch wertvoll' erhalten.

Der deutsche Theaterpark umkehrt nach dem neuen Stand der Statistik des Reichsverbandes Deutscher Filmtheater 1935.

Paul Gammals 'Historia' im Film. Auf eine Anregung des Historikers wird Fritz Wald und Paul Gammals Roman 'Historia' verfilmt. Die Aufnahmen am Meer sind bereits begonnen. Tante Ulrich ist für die Titelrolle verpflichtet. Ihr Gegenüber wird Robert Dines sein. Man glaubt, der Film Ende August zur Uraufführung bringen zu können.

Billigere Eintrittspreise und bessere Filmqualität in Frankreich. Dem französischen Film geht es nicht sonderlich gut. Im letzten Monat der Eintrittspreise der Filmtheater wesentlich herabgesetzt. Trotzdem sind die Einnahmen im ersten Vierteljahr 1935 nur um ein geringes zurückgegangen, ein Beweis dafür, daß die billigeren Eintrittspreise mehr Besucher angezogen haben. Auf der anderen Seite wollen die französischen Filmproduzenten mehr und mehr zur Herstellung von Großfilmen übergehen, da es sich sehr deutlich gezeigt hat, daß gerade diese Filme Betrachter zu ziehen können.

Programm der Lincoya Produktion

1935 umfaßt 20 deutsche und 2 ausländische Filme. Wohl bekannt ist die Hauptrolle in 'Der Rastler des Harzes'. Will Herr wird einen neuen massiven Stoff inszenieren, dessen Drehbuch noch nicht fertiggestellt ist. Nach Werten von Godeb 'Hermann und Dorothée' dreht Fritz Wald den Film 'Friede und Liebe', dessen Hauptrolle mit Renate Müller und Godeb besetzt ist. Nach Paul Wegener und Lotte Ledt spielt Adolf Wohlbrück die Hauptrolle des Films 'Der Student von Prag', neben ihm werden Dorothée Wild und Godeb Kasper erscheinen. Maria Weller ist die Titelrolle in 'Marie Perrot' nach Gerhart Hauptmanns Bühnenstück. Am 1. Oktober dieses Monats arbeitet Richard Hillinger mit 'Die Geliebte von Paris' unter Renate Müller und Adolf Wohlbrück oder Godeb. Hilmar mit. Nach dem Auftreten von Max Dreyer wird unter Führung der Produktion des Reichsverbandes 'Das Tal der Felsen' gedreht, dessen Hauptrollen von Käthe Weh, Marielise Clausen, Richard Homann, Godeb Kasper und Theo Singer gespielt werden. Jacques Hérold dreht in Paris in deutscher und französischer Fassung den Film 'Die flüchtigen Frauen'. Die deutschen Darsteller der deutschen Fassung sind Paul Gammals, Françoise Helon, Gerda Dod, Charlotte Dandert, Trude Marlen, Helene, von denen man aber weiß, daß ihre eigentliche Seele im Herzen liegt. Eine Mitarbeiter-Aufnahme bleibt klar und lebendig ist kein bester Fotografierte. Aber es gibt auch den umgekehrten Fall, daß nämlich erst der Film das Wesen einer Schönheit anfänglich. Alpine Schöne sind meist eintrüblicher als die Wirklichkeit, weil die unerschöpfliche Schönheit der Natur nicht in den Bergen des Auges das wirklich geniesende Leben so schwer macht. Hierbei kann man auch die Tatsache rechnen, daß photographisch der eigenartige Reiz großer Weltformationen weit besser erfaßt werden kann als in der Wirklichkeit, und das bezeugt auch das 'natürliche' Auge zum Aufnehmen dieser Schönheiten erlangen wird.

Die Filmtechnik rechnet bereits mit unserer erzeugten Auge und stellt sich darauf ein. Die optischen Möglichkeiten, auf die der Mensch das zu seinem Objekt hindert, sind Möglichkeiten, das Wesen des betrachteten Objektes unter Verzicht auf seine Farbwerke allein zum Ausdruck, vom hellen Dunken her inschönlich darzustellen, denn optisch, das heißt kein Film immer von der Farbe abstrahieren, inwiefern sie farblich alle auf optographischen Feinheiten der Natur — eine Leistung, die jeder photographische Anfänger als Wunderbar zu lernen hat, wenn er nicht tot 'Totend' wirkliche Bilder gewinnen will. Brecht unterwirft die Technik dieser Behauptungen, indem sie lichtempfindliche Schichten heranzubringen gelernt hat, die die natürlichen Hellkeinstärken der Natur besser wiedergeben. Dr. von Rauba-Pfl.

Wann, während müßiger und kleine Spielfilme fast zur Zeit kaum amüßlicher lassen.

Deutsche Tonfilm-Apparaturen in aller Welt! Es ist interessant, einmal festzustellen, daß sich mehr und mehr die deutsche Tonfilm-Apparatur alle Länder erobert. Im Norden und Süden, im Osten und Westen des Erdballs sind die Meisterwerke deutscher Erfindergeist, deutscher Wissenschaft und deutscher Präzisionsarbeit zu finden. Das höchste Tonfilmtheater hat jetzt mit einer deutschen Apparatur und zwar mit einer Klangfilm-Apparatur versehen wurde, befindet sich in Spitzbergen.



In der Hollywooder Filmschauspielerin Rita Cansino in der Königin Nothelfer, deren wundervolle Büste das edelste und erhaltene Bildwerk Alt-Ägyptens ist, eine Doppelgängerin erstanden. (Weißbild, M.)

Der Herr, Herr Komper, Paul Westermeyer und Gerald Vaulen.

Der neue Herr-Viel-Film heißt 'Der Schlangel' mit Georg Meißner-Schulz-Rosen 'Die Wölfe'. Herr Viel wird diesmal im Dschungel des malayischen Archipels mit unzähligen Tieren arbeiten. Paul Godeb spielt die königliche Rolle eines im Ursprung stolzierten deutschen Gelehrten, Carl Godeb inszeniert den alten Schwanz 'Der Hund der Tabakfabrik'. Die Beziehungen mit den Darstellern sind noch nicht abgeschlossen. Tante Ulrich wird ihre erste Hauptrolle in dem Film 'Das Einmaleins der Pferde' spielen. Ihr Partner ist Paul Godeb, der weiteren Darstellern sind mit Godeb, Theo Singer, Renate Müller, Godeb Walden und Paul Godeb besetzt. Der zweite Teil des Films 'Historia' nach Paul Godeb. Der Schwanz 'Das Mädchen für alles' bietet ebenfalls eine ganz neue Rolle für sie. Die Herrin von Camptona' spielt Dorothée Wild, ihr Partner ist Godeb Kasper. Träger der weiteren Szenen des Films ist Godeb Kasper. Ein Paul-Roman-Film heißt 'Der mutige Seefahrer', die übrigen Hauptrollen sind mit Godeb Kasper, Gerda Dod, Gerald Vaulen, Paul Westermeyer und Herr Komper besetzt. August Schiller erfolgreich inszeniert. Wenn der 'Dohn Fracht' wird von Carl Godeb unter Mitwirkung von Gerda Dod, Fritz Komper und Paul Godeb inszeniert. Weitere Rollen werden voraussichtlich mit Marianna Godeb und Marie-Luise Clausen besetzt werden. Die Hauptrollen des Films 'Schlangel nach der Welt' nach dem Roman 'Hinter dem Himmel' von Alfred Karrold werden von Dorothée Wild, Paul Godeb und Godeb Kasper gespielt. Der Verfilmung des bekannten Romans 'Der Rastler' von Godeb v. Godeb heißt 'Berühmte Musik'. Die Hauptrollen sind mit Paul Godeb, Gerda Dod, Godeb Kasper, Godeb Kasper, Godeb Kasper, Godeb Kasper, Godeb Kasper, Godeb Kasper besetzt. Godeb Kasper schreibt die Musik.

Auf Notons Oper 'Martha' hat der Aufführungsfilm 'Beste Rolle' mit Godeb Kasper in der männlichen Hauptrolle. Seine Partnerin ist Gerda Dod. Professor Hermann Schmalz hat die musikalische Leitung. Die Hauptrollen der Oper werden durch den Film 'Die Flinchen' nach dem Theaterstück von Alois Vogel. Man wird erwarten, die gleichen Darsteller auch für den Film zu gewinnen.

Der erste der beiden ausländischen Filme der Europa-Filmschule ist Robert Flinders 'Elephanten-Bau' der in den Wäldern Indiens spielt. Der zweite heißt 'Das Godeb auf Helien' und ist ein Wand-Film, der den amerikanischen Spul- und Großfilm vertritt — Außerdem wird die Europa-Filmschule Kultur- und Kurzfilme herausbringen.

Die Internationale Filmkommission

In Genabig wurde, geführt auf die Vorarbeiten der Internationalen Filmkongresse in Berlin und München, die Bildung einer internationalen Filmkommission beschlossen. In der Gründungsversammlung nahmen Vertreter aus Deutschland, Frankreich, Italien, Polen, England, Belgien, Spanien, Ungarn, Österreich, Schweden, Holland, der Schweiz und der Tschechoslowakei teil. Der endgültige Wortlaut der Satzung wurde einstimmig angenommen. Die Filmkommission ist die Förderung der Filmkunst, der Herstellung und der Verbreitung des Films. Durch die internationale Zusammenarbeit soll der künstlerische, soziale und wirtschaftliche Stand des Films gehoben und durch den Austausch von Filmen das gegenseitige Verständnis der Völker für einander gefördert werden. Sie besteht bis zum Jahre 1937 der erste Kongress, Berlin.

In derselben Versammlung ist der Internationale Verband für Bildung- und Erziehungsfilm gegründet worden, als dessen Sitz Rom vorgeschlagen wurde; ihm wurde die Organisation der Leitung des Internationalen Jahrs und für den Erziehungsfilm übertragen.

Was der Solonachse wissen muß

Hinzu, die er nicht beachten soll

Du bist ein Amateur eine Kamera kaufen, so wäre es unbedenklich, zu einem Fachmann zu gehen, denn dieser wird ihm ja nur einen möglichst leeren Apparat anbieten.

Ob der Amateur eine Kamera gekauft, kann er es seine unbefugte Pflicht und Schuldigkeit, diese auf die kleinsten Teile auseinanderzunehmen. Selbstverständlich er doch wissen, wie so ein Ding aussieht und was da alles drinnen ist. Hat er sie dann wieder zusammengesetzt, und es hat einige Ersatzteile übergelassen, dann ist es ein fähiger Beweis dafür, daß er ein großes technisches Talent ist; er hätte den Apparat viel einfacher und billiger herstellen können.

Keiner will einseitig sein. Also darf er auch nicht immer das gleiche Reparaturmaterial verwenden, und außerdem besteht die Gefahr, daß er sich darauf einstellt. Je unbekannter die Marke, um so größer das Risiko bei der Reparatur; das hat doch einen Reiz.

Mit einfachen Aufnahmegeräten auszuführen lohnt sich nicht. Am besten macht man eine Vertriebsaufnahme mit allen Ausschüßigkeiten, und wenn irgend möglich, wolle man eine Kamera unter Verwendung von Kunst- und Tageslicht.

Jeun Kopieren ist ein Papier vollkommen ausreißend. Sie sind nicht zu viele Seiten drucken. Wenn wirklich nicht alle Kopien gut werden sollen, dann ist ausschließlich das Material Wahl.

Es gibt keine Entschärfung darüber, welche Filter oder Platten für die beste ist. Jedes Filtermaterial ist gut, weil besonders harte Merkmale auf und jedem Anstreich ist zu tun, sich auf eine höchst zwei Seiten zur Spezialitäten, will er auch letztere Material benutzen, was herauszubringen ist.

Mit der Belichtungszeit braucht man es nicht zu genau zu nehmen. Die Hersteller von Reaktionsmaterial versprechen ja so viel, warum soll man sich da noch an eine Belichtungszeit oder an einen Belichtungsmaßstab halten. Das Wesentliche ist dem Amateur schon sagen, wie er es am besten machen kann.

Der Entwickler muß für alle Platten, für alle Aufnahmen gleich gut sein. Zwar hat sich die Industrie schon lange den Kopf zerbrochen, wie dieser Entwickler eigentlich beschaffen sein müßte, aber der Amateur weiß das besser.

Unser Photo: Pflanz-Flora



Phot. Robert Schiller, Pflanz-Flora, Aufnahme mit Ufa-Objektiv 1:45 Schiller

Advertisement for UFA cinema featuring Renate Müller, Dorothea Wieck, Hilde Hildebrand, Michael Bohnen, Hans Stüwe, Eugen Klöpfer, Jda Wüst in the film 'Liselotte von der Pfalz' at the Universum cinema. Includes showtimes and UFA logo.



Italiens finanzielle Rüstung

Mannheim, 31. August.

Die vor kurzem beschlossene man sich noch eintrig mit der Frage, wie Italien sich finanziell rüsten für die Aufrüstungsbedürfnisse mit Kreditlinien und die möglichen militärischen Funktionen anderer Staaten. Der Ministerialrat hat beschlossen, das ganze italienische Wirtschaftssystem auf Mitarbeit umzustellen. Den militärischen Erfordernissen wird das Vorrat eingetrieben und der Verbrauch des einzelnen limitiert. Das heißt, die breite Masse wird ihre Verbrauchsbedürfnisse einschränken müssen...

Bei der Rohenaufbeziehung handelt es sich um eine Veräußerung der Kriegsvorräte und einwärtiger Kriegsgewinne. Dieses Ziel ist mit Hilfe der Veräußerung der Vorräte auf 5 v. H. und ihrer gleichzeitigen Veräußerung erreicht werden. Daneben ist man auch noch die Rohstoffe mit einer 10prozentigen Abgabe. Das heißt, es ist, wie man sofort erkennt, große Kapitalkraft mit dem deutschen Kapital nachzugehen. Der Betrag der nicht zur Verfügung gelangenden Gewinne ist ebenfalls dem deutschen Kapital in Staatspapieren anzulegen und bildet einen Sonderreservenfonds, über den innerhalb der nächsten drei Jahre nicht verfügt werden darf. Der Rest der Gewinne, die dem deutschen Kapital abgeführt werden, gehören nicht mehr Ihnen, sondern den Italienern, die ja nach drei Jahren die nicht zur Verfügung gelangenden Gewinne vollständig erhalten sollen. Allerdings handelt es sich bei den in Frage kommenden italienischen Summen zunächst nur um einen Tropfen auf dem heißen Eisen. Sollte die absehbare Materialschonung sich länger hinziehen, so wird Italien noch zu ganz anderen Mitteln greifen müssen, um seinen Staatshaushalt nicht in Unordnung geraten zu lassen.

Nach einer anderen interessanten Richtung hat sich die Diskussion der letzten Tage hin bewegt. Die Diskussionen, die sich über die finanzielle Rüstung Italiens abspielen, sind nicht nur ein Problem der Außenpolitik, sondern ein Problem der Wirtschaftspolitik. Die Frage ist, wie man die finanziellen Mittel beschaffen kann, um die Aufrüstung zu finanzieren. Eine sehr einschneidende Maßnahme, von der man sich nicht weiß, wie ihre Durchführung erfolgen soll. Es ist verständlich, daß die italienische nationale Wirtschaft an die Stelle der internationalen treten muß, um die Devisenbilanz zu seinen Gunsten zu verändern. Was er aber an Stelle der internationalen Devisen verwenden will, darüber verhalten sich die Italiener noch nicht. Bei der Veräußerung des Landes ist zunächst nur eine geringe Menge ausländischer Devisen zu gewinnen. Zum Teil wird man sich gezwungen sehen, die nicht sehr umfangreiche Auslandswirtschaft Italiens, die sich in der letzten Zeit auf dem Weltmarkt der Rohstoffe hat das Land ausbeutungsunfähig gemacht, so daß die Veräußerung gewaltiger Mengen Rohstoffe aber die nicht auf unermessliche Höhe ansteigen wird.

Die militärische Rüstung erfolgt derzeit, doch durch die fehlende Abklärung der Außenpolitik gegen die Beziehungen zu den Notwendigkeiten...

Wochenberichte

Wöchentliche Holzmarkt

Die Lage auf dem Holzmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Holzknappheit, besonders im Hinblick auf die Holzindustrie mit dem Holzbedarf, die im Holzmarkt und im Holzhandel zu sehen ist. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Wöchentliche Getreide- und Futtermittelmarkt

Der Getreide- und Futtermittelmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Getreideknappheit, besonders im Hinblick auf die Getreideindustrie mit dem Getreidebedarf, die im Getreidemarkt und im Getreidehandel zu sehen ist. Die Getreidepreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Getreidepreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Wöchentliche Rohstoffmarkt

Der Rohstoffmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rohstoffknappheit, besonders im Hinblick auf die Rohstoffindustrie mit dem Rohstoffbedarf, die im Rohstoffmarkt und im Rohstoffhandel zu sehen ist. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Wöchentliche Wechselmarkt

Der Wechselmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Wechselknappheit, besonders im Hinblick auf die Wechselindustrie mit dem Wechselbedarf, die im Wechselmarkt und im Wechselhandel zu sehen ist. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Wöchentliche Rentenmarkt

Der Rentenmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rentenknappheit, besonders im Hinblick auf die Rentenindustrie mit dem Rentenbedarf, die im Rentenmarkt und im Rentenhandel zu sehen ist. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Wöchentliche Aktienmarkt

Der Aktienmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Aktienknappheit, besonders im Hinblick auf die Aktienindustrie mit dem Aktienbedarf, die im Aktienmarkt und im Aktienhandel zu sehen ist. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Aktienmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Aktienknappheit, besonders im Hinblick auf die Aktienindustrie mit dem Aktienbedarf, die im Aktienmarkt und im Aktienhandel zu sehen ist. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Rohstoffmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rohstoffknappheit, besonders im Hinblick auf die Rohstoffindustrie mit dem Rohstoffbedarf, die im Rohstoffmarkt und im Rohstoffhandel zu sehen ist. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Wechselmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Wechselknappheit, besonders im Hinblick auf die Wechselindustrie mit dem Wechselbedarf, die im Wechselmarkt und im Wechselhandel zu sehen ist. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Rentenmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rentenknappheit, besonders im Hinblick auf die Rentenindustrie mit dem Rentenbedarf, die im Rentenmarkt und im Rentenhandel zu sehen ist. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Holzmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Holzknappheit, besonders im Hinblick auf die Holzindustrie mit dem Holzbedarf, die im Holzmarkt und im Holzhandel zu sehen ist. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Getreide- und Futtermittelmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Getreideknappheit, besonders im Hinblick auf die Getreideindustrie mit dem Getreidebedarf, die im Getreidemarkt und im Getreidehandel zu sehen ist. Die Getreidepreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Getreidepreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Rohstoffmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rohstoffknappheit, besonders im Hinblick auf die Rohstoffindustrie mit dem Rohstoffbedarf, die im Rohstoffmarkt und im Rohstoffhandel zu sehen ist. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Wechselmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Wechselknappheit, besonders im Hinblick auf die Wechselindustrie mit dem Wechselbedarf, die im Wechselmarkt und im Wechselhandel zu sehen ist. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Rentenmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rentenknappheit, besonders im Hinblick auf die Rentenindustrie mit dem Rentenbedarf, die im Rentenmarkt und im Rentenhandel zu sehen ist. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Aktienmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Aktienknappheit, besonders im Hinblick auf die Aktienindustrie mit dem Aktienbedarf, die im Aktienmarkt und im Aktienhandel zu sehen ist. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Abert. Nach naturlich hat sich die italienische Wirtschaft in den letzten Jahren wieder etwas erholt. Die italienische Wirtschaft ist in den letzten Jahren wieder etwas erholt. Die italienische Wirtschaft ist in den letzten Jahren wieder etwas erholt.

Die Lage auf dem Holzmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Holzknappheit, besonders im Hinblick auf die Holzindustrie mit dem Holzbedarf, die im Holzmarkt und im Holzhandel zu sehen ist. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Getreide- und Futtermittelmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Getreideknappheit, besonders im Hinblick auf die Getreideindustrie mit dem Getreidebedarf, die im Getreidemarkt und im Getreidehandel zu sehen ist. Die Getreidepreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Getreidepreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Rohstoffmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rohstoffknappheit, besonders im Hinblick auf die Rohstoffindustrie mit dem Rohstoffbedarf, die im Rohstoffmarkt und im Rohstoffhandel zu sehen ist. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rohstoffpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Wechselmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Wechselknappheit, besonders im Hinblick auf die Wechselindustrie mit dem Wechselbedarf, die im Wechselmarkt und im Wechselhandel zu sehen ist. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Wechselpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Rentenmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Rentenknappheit, besonders im Hinblick auf die Rentenindustrie mit dem Rentenbedarf, die im Rentenmarkt und im Rentenhandel zu sehen ist. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Rentenpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Aktienmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Aktienknappheit, besonders im Hinblick auf die Aktienindustrie mit dem Aktienbedarf, die im Aktienmarkt und im Aktienhandel zu sehen ist. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Aktienpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Die Lage auf dem Holzmarkt ist durch die alljährlich wiederkehrende sommerliche Holzknappheit, besonders im Hinblick auf die Holzindustrie mit dem Holzbedarf, die im Holzmarkt und im Holzhandel zu sehen ist. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen. Die Holzpreise sind in den letzten Wochen wieder etwas gestiegen.

Table with 2 columns: Frankfurt, Deutsche festverzinsliche Werte. Lists various securities and their values.

Table with 2 columns: Land- und Provinzbanken, Kom. Giroverb. Lists bank-related securities and their values.

Table with 2 columns: Aktien. Lists various stocks and their values.

Table with 2 columns: Verkehrs-Aktien. Lists transportation stocks and their values.

Table with 2 columns: Berlin, Deutsche festverzinsliche Werte. Lists various securities and their values.

Table with 2 columns: Aktien. Lists various stocks and their values.

Table with 2 columns: Verkehrs-Aktien. Lists transportation stocks and their values.

Table with 2 columns: Verkehrs-Aktien. Lists transportation stocks and their values.

Table with 2 columns: Anleihen. Lists various bonds and their values.

Table with 2 columns: Ausländ. festverzinsliche Werte. Lists foreign fixed-income securities and their values.

Table with 2 columns: Industrie-Aktien. Lists industrial stocks and their values.

Table with 2 columns: Verkehrs-Aktien. Lists transportation stocks and their values.

Weiter günstige Entwicklung des Pfandbriefabsatzes

Die weitere Entwicklung des Pfandbriefabsatzes hat im Juli seinen Fortschritt gemacht. Die Absatzentwicklung...

Die Börsen zum Wochenende behauptet

Vielfach nur Mindestumsätze bei Beginn / im Verlauf leichte Besserung

Wien-Rotmilch-Winogabfälle ruft

Die Börse hat am Mittwochsabend ruft. Infolge des Aufschwungs...

Im Verlauf des Mittwochsabends hat sich die Börse...

Berliner Devisen

Table with columns: Devisenart, Kurs, and other financial data for Berlin.

Die Berliner Devisen... Die Devisen...

Der Einzelhandelsmarkt der Industriellen...

Berliner Devisen

Table with columns: Devisenart, Kurs, and other financial data for Berlin.

Die Berliner Devisen... Die Devisen...

Waren und Märkte

Wagelberger Indemittelungen vom 11. August... Waren...

Bekanntmachung des Getreidewirtschaftsverbandes PlinZ Saar

Bekanntmachung des Getreidewirtschaftsverbandes PlinZ Saar...

Wafel Puder advertisement with logo and text.

Der tödliche Garten

Kriminalroman von Franz Karl Wagner

Der Angeprochene flüchtet auf die Höhe und... Der tödliche Garten...

Internes verriet. Wenn wir nicht eine... Der Generaldirektor...

in irgendeinem besonderen Verhältnis... Der Oberinspektor...

„Ich finde es sehr merkwürdig“, sagte er... Der Oberinspektor...



Einspaltige Kleinanzeigen bis zu einer Höhe von 100mm je mm 6 Pf. Stellengesuche je mm 4 Pf.

# Kleine Anzeigen

Annahmeschluss für die Mittagsausgabe vorm. 6 Uhr, für die Abend-Ausgabe nachm. 2 Uhr

### Offene Stellen

## Lacke u. Farben

Große Lackfabrik sucht für Rheinland, Westfalen u. Südbaden (aber Südbaden) sehr tüchtige, bei Nachbarn u. Kunden in den verschiedensten Berufen, jüngere

## Provisionsvertreter

zum 1. 9. Stelle in Baden-Württemberg, Hauptstadt Mannheim mit Bekanntschaft. Vertretungen, Foto u. dgl. unter 1000 M. 100 arbeiten. 2424

Für unsere

## HANDARBEITSABTEILUNG

suchen wir eine

### tüchtige Fachkraft

die über wirkliches Können verfügt. Eintritt möglichst sofort. Persönliche Vorstellung vorm. zwischen 9-11 Uhr in unserem Personalbüro

## Kaufhaus Hansa, Mannheim, E 1

## WERBER

für den amtlichen Reichsdruck-Verband sofort gesucht. Vorstellen vorm. 9-10 Uhr im Verbandsbüro, K 1, 19

## Werbefachleute

zur Dauerstellung.

Wir suchen für die Dauerstellung u. Dauerstellung die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Dauer-Existenz

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Vertreter

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Anzeigenvertreter

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Tüchtige Werber

für den Reichsdruck-Verband. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Verkäufer

für unsere großangelegte Teppich-, Gardinen- u. Kleinstmöbel-Abteilung. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Jüngeren ehrl. Herren

gute Existenz. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Chomnitzer Strumpfhäuser

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Bezirks-Vertreter

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Ungeahnt gr. Zukunft

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Kreditinstitut

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Herren u. Damen

Achtung! Tüchtige Werber für den Reichsdruck-Verband. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Nebenverdienst

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Jüngere tüchtige Verkäuferin

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Ortskundige Werbedamen

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Stellengesuche

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Auto-Verkäufer

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Mitarbeiterin

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Mädchen

Tüchtige Stenotypistin und Kontoristin. Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Mädchen

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Mädchen

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Frau

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Gebr. Bade-einrichtungen

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Fräulein

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Aelteres Fräulein sucht

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Schreibmaschinen

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Moderne Küche

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Gelegenheitskauf

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Freinkel

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Nähmaschine

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Opel-Limousine

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Handfederrolle

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Arno Hänsel

Amerikanerstr. 1, Tel. 431 80. Automobil-Werkstätten für Licht, Zündung und Motor. Vert.-Dienst.

## Auto-Gelegenheitskauf!

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## 8/40 PS Steyr-Gabr.

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Selbstfahrer

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Hanomag

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## BMW

Wir suchen die besten Fachleute für die Dauerstellung u. Dauerstellung.

## Wissen Sie, das es jetzt auch für Ihr Auto eine Krankenkasse gibt?

Fordern Sie sofort die Bedingungen. Fernruf 21194. Kraftfahrtdienst Heger G.m.b.H. T 6.27

# Kleine Anzeigen in der N.M.Z — der große Erfolg!

Einspaltige Kleinanzeigen bis zu einer Höhe von 100mm je mm 6 Pf. Stellengesuche je mm 4 Pf.

# Kleine Anzeigen

Annahmeschluss für die Mittags-Ausgabe vorm. 8 Uhr, für die Abend-Ausgabe nachm. 2 Uhr

**Vermietungen**

**6-Zimmer-Wohnung**  
 (einkl. auch 3-Zimmer) modernisiert, mit Bad, Toilette, Kamin, Holzbohle, 10000 m<sup>2</sup> Fläche, gegenüber Reichsbrücke, per sofort vermietet zu vermieten.  
 Heinrich Schlerf, Parkring 31.

**Schön hergerichtete 3-Zimmer-Wohnung**  
 T. & H. parterre (mit od. ohne Bad) zum 1. Oktober, Preis 4.000,- oder 4.500,- zu vermieten. Weiteres in d. Anzeigenteil Nr. 11. Detailsprech. 241 71.

**Im Rheinhalten Fabrikräume Lagerplätze**  
 mit Wasser und Heizung, feine mit elektrischen Anlagen und sonst. zu vermieten oder zu verkaufen. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Rheinau am Bahnhof**  
 in ein Inhabereigenschaft, 6000 qm, m. Wasserleitung, grob. Schuppen, modern. umgebaut, zu vermieten. Preis an Verwalter oder an Herrmann, Knechtelstr. 1, V. 8 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Fabrikräume**  
 parterre, ca. 400 qm, mit Kamin, elektr. Licht, zu vermieten. W. G. M. & Co., Mannheim, Knechtelstr. 1, V. 8 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Schöner Eckladen mit 3-Zimmer-Wohnung**  
 in ruhiger neuer Geschäftslage sofort zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Im ruhigen Lage der Altstadt hochmodernes Etagenwohnung**  
 6-7 Zimmer mit Holzbohle, Kamin, Bad, mit allem Komfort zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**7-Zimmer-Wohnung**  
 mit eigenem Bad, in ruhiger Lage der Altstadt im 2. Stock zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Sonn. schöne 6-Zimmer-Wohnung**  
 m. Bad, 2 Terr., auch für 2 Kom. geeignet, gegenüber d. Reichsbrücke, am Preis von 2. 100,- zum 1. 10. 1935 zu vermieten. Näheres: 2100

**5-Zimmer-Wohnung**  
 m. Bad, Kamin u. Kachelofen, Holzbohle, zum 1. Oktober zu vermieten. Näheres: 2100

**4, 5 und 6 Zimmer als Büro oder Wohnung**  
 in P. 2. 1. - gegenüber d. Hauptpost - vollständig neu hergerichtet, zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Beim Friedrichspark**  
 5-Zimmer-Wohnung mit 2 Balkonen, modernisiert, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Waldpark**  
 Schöne 5-Zimmer-Wohnung mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Bahnhofsstraße**  
 1. 11. 14 10000 qm, modernisiert, 7-Zimmer-Wohnung (einkl. auch 3-Zimmer), zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**4-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**6-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**5-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**4-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**4-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**7-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Wunderbar...**  
 eingerichtet, zu verkaufen Ihre Größe! Einwandfreie Arbeit, gediegenes, formidabler Stil, niedrige Preise, das kennzeichnend die Möbel von Trefferger. Die Verfertigung ist das Geheimnis der großen Nachfrage! Wenn dürfen wir Sie erwarten?

**Trefferger MOBEL**  
 Mannheim O 51

**3 oder 4 Zimmer**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-bis 2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**4-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3 oder 4 Zimmer**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**HERBST-NEUHEITEN**  
 in Bett-Umrandungen und Teppichen

**M. & H. Schüreck**  
 F 2,9 am Markt F 2,9  
 Teppiche-Linoleum-Tapeten

**Von der Reise zurück Annemarie Fuss**  
 jetzt Karl-Ludwig-Str. 35  
 Privat: Glückstraße 3  
 Fernsprecher 405 70

**KLISCHEES FOR HANDEL U. INDUSTRIE**  
 GRAPHISCHE KUNSTANSTALT  
 GEBRÜDER MÜLLER  
 MANNHEIM H 7,29-TEL. 20275

**Für Schwerhörige**  
 Neue Siemens-Phonophone  
 mit und ohne Mikrofonverstärker, vielsachbewährt. Elektrische Hörgeräte mit reiner, sprachschärfender, in jedem Grad von Schwerhörigkeit, Unschallung im Tragen.  
 Neu: Knochenleitungsbörner Modell 1030  
 Fordern Sie Probeheftung u. Druckzettelchen.  
**Auf Wunsch Teilzahlung.**  
 Vielfacher Ankauf für Schwerhörige, Teilschuldenzahlung, Kupon und Tilgung.  
**Siemens-Reiniger-Werke A.-G.**  
 Frankfurt am Main, Kaiserstraße 40

**Kaufgesuche**  
 Möbel, Zimmer, Piano, Schreibröhre, Gebr. Möbel

**Piano**  
 sehr schön, in best. Zustand, Kamin, Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Schreibröhre**  
 in best. Zustand, Kamin, Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Gebr. Möbel**  
 in best. Zustand, Kamin, Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**Möbel, Zimmer**  
 in best. Zustand, Kamin, Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

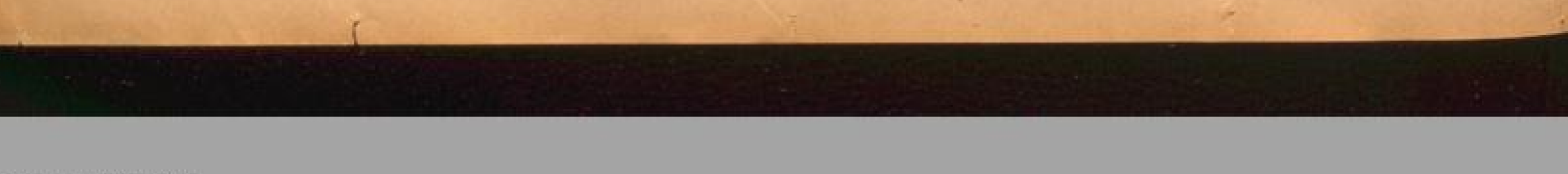
**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**3-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

**1-Zimmer-Wohnung**  
 mit Bad, Kamin, Kachelofen, zum 1. 10. zu vermieten. Preis nach U. 2. 100 an die Geschäftsstelle 2. 25.

# Kleine Anzeigen in der N.M.Z. - der große Erfolg!



Einseitige Kleinanzeigen bis zu einer Höhe von 100 Zeilen je Seite... 2 Pf. pro Zeile je Tag

# Kleine Anzeigen

Annoncenbüro für die Mittagsausgabe vom 9 Uhr, für die Abendausgabe nach 2 Uhr



Es sitzt, es paßt, er kleidet Sie, er ist halber und preiswert, können Sie mehr von Ihrem neuen Anzug oder Mantel verlangen als Ihren Herrn? Diese Vorzüge aber weisen alle unsere schönen modischen Anzüge und Mäntel auf. Dazu noch die Hauptstücke: Wir machen Ihnen die Anschaffung so leicht. Unserer seit über 50 Jahren bewährten Zahlungs-System macht Ihnen einen Neukauf leicht.

**40 Wochen- oder 6 Monats-Raten** lassen Sie die Ausgabe leicht ertragen.

**Vetter** am Teller, Mannheim, Markt 18/19

Das Haus für Wasche und Bekleidung

## Unterricht

**Landesfonierlaboratorium zu Leipzig**  
Direktor Prof. Walter Dornig  
Beständige Ausbildung in allen Zweigen des Telefon- und Fernsprechanlagenwesens, Fern- und Hochspannungstechnik, Fernschaltungstechnik, Fern- und Fernschaltungstechnik, Fern- und Fernschaltungstechnik.

**Fremdsprachen**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Holländisch**  
Vorbereitung auf die Maturaklausuren  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heiraten**  
Wollen Sie heiraten?  
Dann durch die richtige Eheberatung!  
Prof. Dr. Hermann Mannheim, Hoch-Lausstr. 15  
Tel. 436-38

**Wer heiraten will**  
Vorbereitung auf die Maturaklausuren  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

**Heirat**  
Für jeden Berufsstand: Deutsch nach moderner Methode  
Für die Exportwelt: Vorträge über alle Sprachen  
Für die Mittelstufe: Latein, Vorbereitung d. Maturaklausuren

## Grundstücks- und Kapitalmarkt

Wohnhaus Oststadt

4 Zimmer, 2 Bäder, 2 Kellern, 2000 qm Grundstück

Preis 120.000,-

Neuzeitliches Einfamilienhaus

3 Zimmer, 2 Bäder, 1000 qm Grundstück

Preis 80.000,-

Eckhaus

4 Zimmer, 2 Bäder, 1500 qm Grundstück

Preis 100.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 60.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 45.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 55.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 40.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 65.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 50.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 60.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 45.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 70.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 55.000,-

## Wirtschaft

Wohn- und Geschäftshaus

5 Zimmer, 2 Bäder, 1500 qm Grundstück

Preis 150.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 70.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 50.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 60.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 45.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 65.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 50.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 60.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 45.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 70.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 55.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 65.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 50.000,-

## Friedrichshaus

5 Zimmer, 2 Bäder, 1500 qm Grundstück

Preis 150.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 70.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 50.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 60.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 45.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 65.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 600 qm Grundstück

Preis 50.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 700 qm Grundstück

Preis 60.000,-

Wohnhaus

2 Zimmer, 1 Bad, 500 qm Grundstück

Preis 45.000,-

Wohnhaus

3 Zimmer, 1 Bad, 800 qm Grundstück

Preis 70.000,-

**Uebergang** zeigt die neuesten Modelle **Hilde Wolf** Spezialgeschäft für ersikl. Damenkleidung **D 2. 6** Harmonie

**Lebensgefährten**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Spezial Aussteuer-Geschäft**  
mit eigener Schneider- und Glanz-Handarbeit

**Teilhaber in**  
eine gewinnreiche und seriöse Unternehmung

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Auskünfte**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heirat**  
Suche für meine Braut, 30 J., gr. Gestalt, blond, hübsch, gut erzogen, mit Vermögen, selbstständig

**Heidelberg-Neuenheim!**  
Einfamilien-Villa

Preis 120.000,-

**Einfamilienhaus**  
in Heidelberg-Neuenheim

Preis 80.000,-

**Wohnhaus**  
in Heidelberg-Neuenheim

Preis 60.000,-

**Wohnhaus**  
in Heidelberg-Neuenheim

Preis 50.000,-

**Wohnhaus**  
in Heidelberg-Neuenheim

Preis 45.000,-

**Wohnhaus**  
in Heidelberg-Neuenheim

Preis 40.000,-

**Wohnhaus**  
in Heidelberg-Neuenheim

**Waldhof**  
Blindstein-Haus

Preis 100.000,-

**Wohn- und Geschäftshaus**  
in der Stadt

Preis 150.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 70.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 50.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 45.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 40.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 35.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 30.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 25.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 20.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 15.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 10.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 5.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 2.000,-

**Wohnhaus**  
in der Stadt

Preis 1.000,-

**Milder rauchen!**  
**BURGER**  
rauchen!  
**HABANA 10 PE.**



Unsere diesjährige, ganz besonders interessante

### Handarbeits-Ausstellung

Ist eröffnet. In dem großen Textil-Spezialhaus Neugebauer erwarten Sie jetzt die fachgeschulten Handarbeitskräfte, um Ihnen die große Auswahl neuester Handarbeiten und neuen Handarbeitsmaterials zu zeigen und Ihnen viele praktische Winke zu geben.

## Neugebauer

MANHHEIM AN DEN PLANKEN

**STAMMHAUS EICHBAUM**  
FRITZ SCHWADERER  
Die gediegene Familien-Gaststätte **P 5,9**  
Gut bürgerlicher Mittag- und Abendtisch  
**Das neue Edel-Bier**  
Original-Auswahl des Wittgensteins Laibach  
Größtes Ackerweizen  
sowie perlender Saal für Veranstaltungen an verschiedenen Abenden fest!

**Pfalzbau-Café**  
Ab 1. September stellt sich  
**GUSTAV KÖNIG**  
den verehrlichen Pfalzbau-Besuchern mit seinen neuen Solisten vor!  
Kabarett-Programm ebenfalls neu!

Vom 5. bis 15. September letzte Wiederholung  
merer herrlichen 8-tägigen Auto-Reise  
**„Quer durch die bayr. Alpen“**  
(Pilsen - Hohenau - Wasser - Oberammergau - Partenkirchen - St. Moritz - Schenkergraben - Tegernsee - Wolfratshausen - Starnberg - Bad Reichenhaller - Hardeggstein - Obersee - Ransau - Hohensee - Königssee - Mitten) Preis DM 88,- für Fahrer, Hotelzimmer, Frühstück, Dampfbad, Bekleidung, Versicherung, Anmeldegebühr, 3. Sept. Hofmeister-Reisebüro, geg. 1935 - N 7, 7 - Tel. 2007

Offizieller Stadtfunk **STASSFURTER RUNDFUNK** Reparatur - Dienst  
Mannheim, N 5, 1 Ingenieur  
Tel. 21806 Carl Litzinger

**Vin feilten is einb**  
no hui zo euf ufte  
**ADAADA**  
Wasserpump Sport-Biafal  
**Hartmann**  
Schuhhaus O 7, 13 Mannheim O 7, 13

**Café Börse**  
Samstag u. Sonntag  
**Verlängerung**  
mit Konzert

Kaum ertönt das Telefon  
Angesaut kommt Lechner schon  
Und die Scheibe, die entwei-  
st, erneuert, ein - zwei - drei  
**„Glaseri Lechner“**  
1 6. 30 Tel. 26336

An alle Fahrradkäufer  
1935!  
E. & P. Stricker, Fahrradfabrik  
Badweid-Steinfeld

**Prometheus Meisterherd**  
vollendet in Leistung u. Schönheit  
Fabrikant **WILHELM SOHL**  
Qu 6. 10 b

Was in den Versen sonst nicht alles war zu sagen,  
Kerzt unter zwei mal eine-ochter Du schnell erfragen  
von Zickendrecht, Qu 6. 10

**Fliegenfänger „Medium“**  
100 Stück 3,00 M  
200 Stück 5,00 M  
500 Stück 10,00 M  
J. Müller, 83333  
Hofmeister-Reisebüro, geg. 1935 - N 7, 7 - Tel. 2007

**Nah- u. Fern-Umzüge**  
Hilft durch  
33 Obelplatt  
26, Reussstr.  
Gartenstr. 6  
Tel. 51252

**Dacharbeiten**  
Hilft durch  
33 Obelplatt  
26, Reussstr.  
Gartenstr. 6  
Tel. 51252

**Aufarbeiten**  
von Kunst- u. Holz-  
arbeiten  
Hilft durch  
33 Obelplatt  
26, Reussstr.  
Gartenstr. 6  
Tel. 51252

**Dreisacher Geld-Lotterie**  
Ziehung am 3. Sept. 1935  
10000  
5000  
3000  
2000  
Mähler K 1, 6  
Hofmeister-Reisebüro

**Wer Auswahl liebt - kauft**  
**Stoffe bei Fuchs!**  
**Wer bei Fuchs kauft - kauft gut!**  
Herbst-Neuheiten treffen täglich ein!  
**Hermann Fuchs**  
MANHHEIM - AN DEN PLANKEN

**6 Große Ferienfahrten**  
in bequem geräumigen Fernreisewagen  
der **REICHSPOST**  
Venedig-Begegnung, 6 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept., 29. Sept. bis 6. Oktober  
(Schwarzwald - Bodensee - Liechtenstein - Graubünden - Enga-  
din - Gams - Maran - Bozen - Zentralalpen - Venedig -  
Mallorca - Pizzo - Olten - Karlsruhe - Paderborn - Paderborn -  
Tübingen - Stuttgart - Augsburg - München - Garmisch -  
Garmisch - Zugspitze - Zugspitze - Zugspitze)  
Schweiz-Hallen, 7 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept. (alle wöchentlichen Pässe und Seen)  
Haller Alpen, 9 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept. und 29. Sept. bis 6. Okt. zur  
(San Remo - Monte Carlo - Nizza, die schönste Pflanz-  
Garten - Lugano - Lago Maggiore - Vierwaldstätter)  
Schweiz-Hallen, 7 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept. (alle wöchentlichen Pässe und Seen)  
Haller Alpen, 9 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept. und 29. Sept. bis 6. Okt. zur  
(San Remo - Monte Carlo - Nizza, die schönste Pflanz-  
Garten - Lugano - Lago Maggiore - Vierwaldstätter)  
Schweiz-Hallen, 7 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept. (alle wöchentlichen Pässe und Seen)  
Haller Alpen, 9 volle Tage zur  
von 12.-22. Sept. und 29. Sept. bis 6. Okt. zur  
(San Remo - Monte Carlo - Nizza, die schönste Pflanz-  
Garten - Lugano - Lago Maggiore - Vierwaldstätter)

**8 September SONNTAG**  
**Nibelungensaal**  
**Willy Reichert**  
mit seinen Künstlern:  
u. a.: **Hanne Musch | Kardoschsänger**  
**Ells. Amann | Oskar Heiler**  
**Karten 70 Pfg.** bis Mk. 2,00 bei Heckel,  
O 3, 10; Verkehrsverein,  
N 2, 4; Buchhandlg. Dr. Tillmann, P 7, 19; Buchhandlung  
Schenk, Mittelstraße 17; Blumenh. Lindenhof, Meerfeldstr.

**Tanz-schule Stündebeck**  
N 7, 8 - Fernruf 33086  
**Saisonbeginn: 1. September**  
Bittliche Anmeldung für Kurs u. Einzelunterricht erbeten  
An meinem Anfängerkursus, beginnend  
am Freitag, den 1. September, können sich  
auch einige Damen beteiligen. Gefällige  
vorherige Anmeldung erbeten.

**„Deutsche Rechts-Fibel“**  
durcharbeiten oder als Nach-  
schlagewerk benutzen, bestimmt!  
fordern Sie bitte kostenlose  
Probekummern vom Verlag  
„Deutsche Rechts-Fibel“, Spar-  
lotteriestr. 9, Kollertshausen 35.

**Städt. Hochschule**  
für  
**Musik u. Theater**  
**Mannheim**  
Gediegener Fachunterricht  
in allen Zweigen der Tonkunst  
von den Anfängen bis zur  
künstlerischen Reife.  
Mässige Studienhonore  
bei bequemen Zahlungsbedingungen.  
für Berufsstudierende  
Musikliebhaber  
Schüler  
jeden Alters  
Aufnahmen täglich  
Prospekte durch das Sekretariat in Mannheim, A 1, 3  
**Staatlich anerk. Lehranstalt.**

**STEMMER-KAFFEE**  
Pfund **2.20**  
EINE SONDER-  
LEISTUNG!  
Qualität viel  
höher als der  
Preis, 4,-  
**Stemmer**  
O 2, 10  
Kanzstraße  
Tel. 230 24  
Bestecke  
Rückels  
Rahmbogen

**Geschäfts-Verlegung**  
Meiner verehrten Kundsch. zur  
gell. Kenntnis, daß ich mein Friseur-  
Geschäft vom Parkhotel nach  
**Moltkestraße 4**  
verlegt habe. **Telefon 42130**

**Hermann Luthle**  
Herrn- und Damen-Friseur  
Spezialist in: Haarfarben und Dauerwellen

**Am Montag eröffnet**  
**Zoo-Haus Tattersall**  
Inh. Alfred Mullmeyer  
Schwetzingerstraße 30

**Zum Einmachen**  
**Citrovin**  
der Speise- u.  
Einmach-Essig  
für Gesunde  
und Kranke  
Bekömmlich-Ausgabe  
**Citrovin-Fabrik GmbH Frankfurt**

**Die Vollendung**  
der Wohnungs-  
richtung kann erreicht  
durch schöne Möbel  
allein erreicht werden.  
Unerlässlich sind  
dazu mit feinsten  
Bereitungen gewählte  
**Gardinen und Teppiche**  
von **Kehrbaum & Kutsch**  
O 2, 8 Kanstr. Ruf 255 87  
Hofmeister-Reisebüro

**Beihühner**  
Nimm  
**Lebwohl**  
dann hast Du keine  
Lebwohl gegen Hühneraugen u.  
Hornhaut (Schwamm & Pflaster)  
48 Pfg. in Apotheken u. Drogerien.